

A willful muse

YOUTH GONE WILD

v12 c01

By Nicky Lee



Translator: foxghost
Proofreader: Arty-chan
Cleaner: Okami Hime
Typesetter: Sakurai
QCer: RikkaStar
Raw Acquirer: LadyAquitaine

Forum: <http://awillfulmuse.mylastforum.org>

Site: <http://community.livejournal.com/awillfulmuse>

Please support the author by purchasing her works
when they become available in your area!

YOUTH GONE WILD

搖滾狂潮

PART

12



COMICS BY

NICKY
LEE

李崇萍



part

12

搖滾狂潮

YOUTH GONE WILD

李崇萍

IN THE MOONLIGHT
CARRY ON KEEP ROMANCING
CARRY ON CARRY ON DANCING
IN THE MOONLIGHT
CARRY ON KEEP ROMANCING
CARRY ON CARRY ON DANCING
MOVING ON...MOVING ALL NIGHT
GEFFEN RECORDS: CARRY ON DANCING/SAVAGE GARDEN





YOU'RE
OVERREACTING
A LITTLE.
THAT GUY
DIDN'T ACTUALLY
HURT YOU.

DO YOU
WANT TO
TALK?

TREMBLE!
TREMBLE!

THEN
THINK
ABOUT
OTHER
THINGS,

FORGET
IT! I DON'T
WANT TO
REMEMBER
IT...

SUCH
AS...

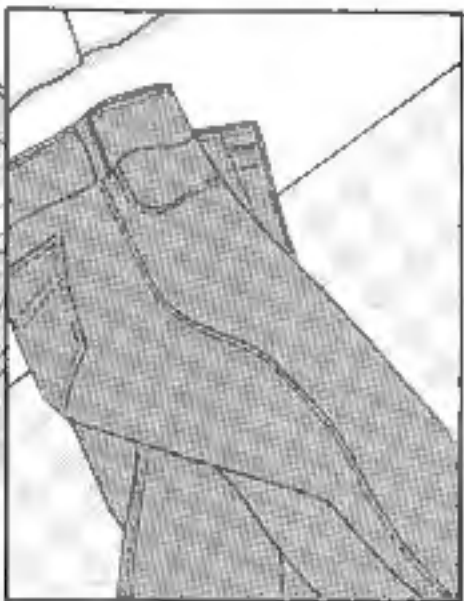
WHAT DID
YOU THINK OF MY
OLD-FASHIONED
"HERO SAVING
DAMEL IN
DISTRESS"
ENTRANCE?

MY
FATHER
...

THERE
WERE A FEW
TIMES THAT
MY FATHER
FORCED MY
MOTHER IN
FRONT OF
ME...









BUT FROM WHAT
I SAW TODAY,
YOU'RE OBVIOUSLY
NOT VERY SKILLED
AT PROTECTING
YOURSELF.



I'VE
ALWAYS FOUND
YOU TO BE VERY
INDEPENDENT,
THAT YOU CAN
TAKE CARE
OF ANY
SITUATION.



I JUST
THOUGHT
YOU WANTED
TO TAKE CARE
OF IT
YOURSELF.



THERE'S A
REHEARSAL
TONIGHT.

I HAVE
TO GO,

Women are so
much trouble!



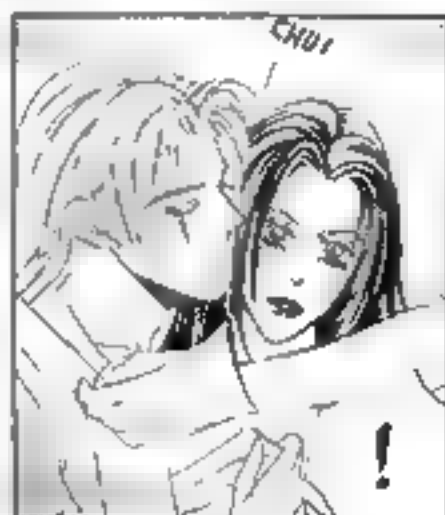
IS THAT
SOMETHING
TO CRY
ABOUT?

UGH!
ARE YOU
SICK?

DON'T BOSS
ME AROUND!
IF I WANT TO
CRY, I'LL CRY!
SO WHAT?

BAH!







UNCLE
LANG?

HOW'S THE
SITUATION?

SHANG
GUAN IS
TALKING
TO HIM
RIGHT
NOW

THERE'S A
NATURAL LIMITATION
TO THE INSTRUMENT
AS PLAYING A CELLO
TAKES A LOT OF
CONCENTRATION,
AND FAST SOLOS
ARE EXTREMELY
DIFFICULT

HOW IS THE
CELLIST YOU
INVITED
FITTING IN?



BUT I THINK
WE SHOULD BE
ABLE TO OFFICIALLY
START RECORDING
SOON.

TO MATCH
DEATH'S POWER-
FUL STYLE IS A
HUGE TEST OF
HIS ABILITIES.

YES!

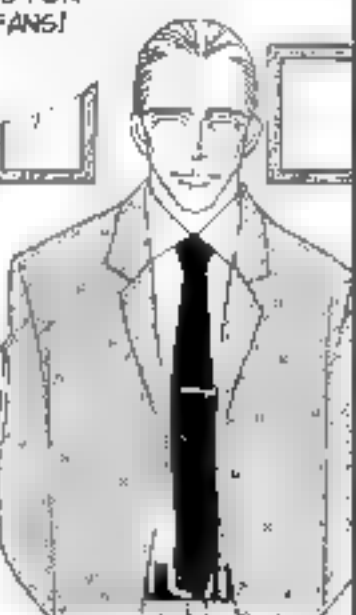


EVEN
THOUGH SHANG
GUAN YI IS
THE ABSOLUTE
BEST CHOICE



OUR RELATION-
SHIP WITH HIM
HAS REACHED
THE FREEZING
POINT

IN A SITUATION
WHERE WE'RE
NOT EVEN SURE
IF HE'S FRIEND OR
FOE, WE CAN'T TAKE
THAT CHANCE



I BELIEVE
THIS ALBUM WILL
DEFINITELY RECREATE
THE REALM OF
SENSES FOR
OUR FANS!



THEN, WE
DECIDED THAT
THE PRODUCER
WILL BE
PERSONALLY
CHOSEN BY
THE BAND
MEMBERS?

Graceful Boys' new album is leading strong, but the rumors of their lead singer losing his voice are rampant! Because all the concerts lately have been done by using an accompanying voice tape, in a recent charity event, there was a malfunction in the tape, and Qiao Sheng stood on the stage dazed for nearly a minute, it was also said that he fainted later backstage

China
Real
News



Graceful Boys riddled with problems!! Lead vocalist Qiao Sheng has "fallen ill"?



Fang Jie ■



Qiao Sheng, who has been plagued with rumors from media outlets lately, looks as though his road of love isn't smooth either! By what he said to his friends in the pub scene about the two-timing woman Fang Jie, the other victim involved with her turns out to be Death's guitarist Shang Guan Fei! Qiao Sheng and Shang Guan Fei, on the evening of the 18th arrived at Fan Jie's apartment one after another, and not long after, Qiao Sheng left alone seeming despondent

(Yi
Week-
ly)



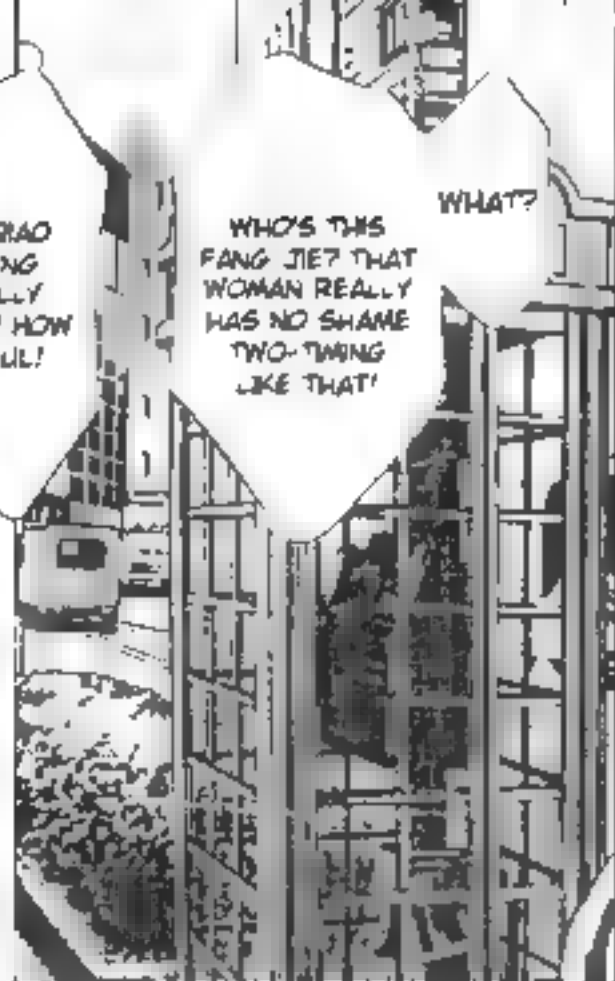


NO WAY!
EVEN MY SHANG
GUAN FEI WAS
TAKEN BY THAT
WITCH?

DID QIAO
SHENG
REALLY
FAINT? HOW
PITIFUL!

WHO'S THIS
FANG JIE? THAT
WOMAN REALLY
HAS NO SHAME
TWO-TWING
LIKE THAT!

WHAT?



DO YOU
GUYS BELIEVE
THAT QIAO SHENG
REALLY LOST
HIS VOICE?

I REALLY
WANT TO SEE
HOW THE TWO
GROUPS
COMPARE
TO ONE
ANOTHER

WHEN IS
DEATH
RELEASING
THEIR ALBUM?



ON MY GOD!
THIS WON'T
BE JUST THEM
MAKING UP
NEWS. RIGHT



THAT KIND
OF ACTION
IS THE SAME
AS USING
YOU.

YOU'RE RIGHT
I SHOULDN'T
HAVE COME TO
YOU ASKING
FOR HELP,

XIAO JIE,
IT'S ME

BEEP

RIGHT
NOW,

I TRULY
FEEL VERY
SORRY!

IT SHOULD BE
TIME TO RELY ON
MY OWN STRENGTH
AND LEARN TO CARRY
CERTAIN THINGS
ON MY OWN
SHOULDERS

ABOUT
THAT
DAY

I'M VERY
SORRY,
I MUST
HAVE GONE
MAD.

EVEN IF
YOU DON'T
FORGIVE ME,
THERE'S REALLY
NOTHING MORE
I CAN SAY



WHAT IS THE
PENALTY FOR
BREAKING THE
CONTRACT?
I'M WILLING
TO PAY IT

I SAID.
I WANT TO
TERMINATE
OUR PARTNER-
SHIP



THE LIST OF
ENTRANTS FOR
BEST MUSIC
AWARDS HAS
JUST BEEN
RELEASED

EVERYONE'S
PREDICTING
THAT GRACEFUL
BOYS WILL BE
THIS YEAR'S
BIGGEST
WINNER.

WHEN YOUR
MATES HEAR
THIS NEWS,
THEY WILL ALL
BE VERY
EXHILARATED.



DO YOU
THINK
YOU CAN
AFFORD IT?

HMPH!



DON'T
KID AROUND
QIAO SHENG

WHY BE
AGAINST
YOUR OWN
FUTURE?



THEY DON'T
EVEN KNOW
WHAT WE'VE
DONE BEHIND
THEIR BACKS!

I DON'T CARE
IF YOU WANT
TO WRECK YOUR
OWN FUTURE, BUT
WHAT ABOUT THE
OTHER MEMBERS?

ALL OF THEM
ACCEPTED THAT
YOU NEEDED TO REST
AFTER THE OPERATION,
AND THAT IS THE
EXCUSE BEHIND
WHY YOU CAN'T
SING LIVE,

SO THEY
SYMPATHIZE
WITH HOW YOU
TEMPORARILY
CANNOT
REHEARSE



DO YOU
WANT TO
BRING THEM
DOWN ALONG
WITH YOU?



WHY
DO YOU
SOMETIMES
WANT TO
CHANGE
YOUR HAIR
STYLE?

BECAUSE
I LIKE TO
TRY NEW
HAIR.

AND I
DON'T WANT
A STYLIST
TO SAY THAT
I LOOK
LIKE MY
MOTHER.

I'm not a woman at
all. I'm a girl. I
don't want to be
like my mother.



WHAT MAKES THIS MORE TRAGIC IS HOW I RAN INTO TWO FEMALE FANS OUTSIDE OF THE OFFICE YESTERDAY

Don't laugh!

No way! I saw her in the newspaper!

Are you sure you don't have the wrong person?

No way! Why's she so old-fashioned looking? who wears a bun in this day and age? She doesn't give off any sense of reserved young lady temperament!

Oh my! It's that female manager Rumored to be Xiao Xiang Xiang's girlfriend!

HEW!

YOU'RE SAYING THAT WANG XIANG IS ALREADY BEGINNING TO FEEL THAT YOU LOOK LIKE HIS GRANDMA?

I THREW THAT THING INTO THE RUBBISH BIN 800 YEARS AGO!

WAAAH! WHAT IS THIS "RESERVED YOUNG LADY TEMPERAMENT"?

THEY MUST BE MISTAKEN! DITCHES!

STARE VALANTLY WITH MY DREAMY EYES, AND TALK BUSINESS WITH THOSE BANDITS AND THIEVES?

DO THEY WANT ME TO BLUSH DEEP RED,

Ha ha ha!

RIGHT NOW
I'M THE WELL
HATED WITCH,
SO I HAVE TO BE
CAREFUL AND NOT
BE BEATEN UP
BY FANS OF
BOTH BANDS.

SO FAMILIAR.

MADAM,
YOU SHOULD
NOT BE YELLING
IN A BEAUTY
PARLOR!

Xiao Jie?
What's with the
getup??

WHAT DID
YOU ASK ME
OUT FOR
TODAY?

OH
YEAH!

HEARD
THAT THEY'VE
ALREADY
RECORDED
SOME
SONGS.

WE'RE
GOING TO
VISIT THE
RECORDING
SESSION.

Isn't
that right,
Zhi Gao?

Wah!

YEAH!

Super
cute!

Cute!

THANKS!

I'VE BEEN
WORKING REALLY
HARD TO GET
MY RESERVED
YOUNG LADY
TEMPERAMENT
BACK!

The results are
pretty good!



Real... really?
Oh my!
Luo Kai,
you sweet
talker!
You're making
me blush!

Right, now
you look like a
16 or 17 year
old little girl.

Ha ha!

That's
not a
problem!

Young,
fresh, and
delicious!

POPO

PA-CHU!

**HOLDS
TIGHTLY**





THERE'S
NO NEED.
YOU CAN
LEAVE THAT
KIND OF THING
TO YA TING



AND I ALSO
BROUGHT
SOME ENERGY
DRINKS FOR
YOU GUYS.

I
CAME TO
VISIT,



WHY
DID YOU
COME
TOO?



WHEN
I WORK,
I DON'T LIKE
TO BE
DISTURBED



YOU'RE
NOT HAPPY
THAT I
CAME?



AND
YOU
FIND ME
ANNOY-
ING

FINE,
I SEE
THAT YOU
THINK I'M
IN YOUR
WAY



GOOD-BYE!

TAN TAN TAN TAN...



COLD
COLD
COLD

Oh my-
What
is this
MOOD?

COLD COLD
COLD COLD
COLD COLD

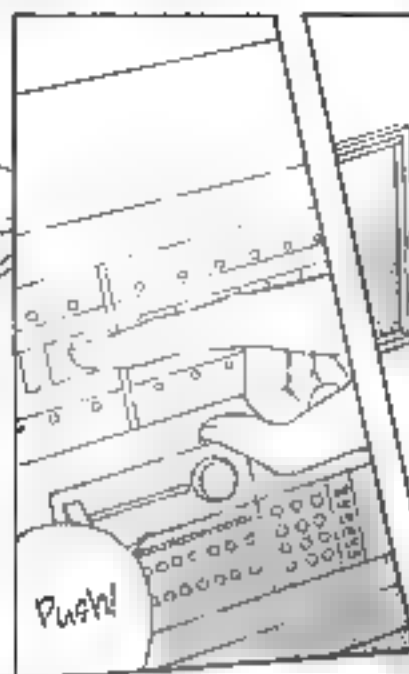


SO I'LL
DO AS YOU
WISH AND NOT
DISTURB
YOU ANY
LONGER!



PA-
SAA

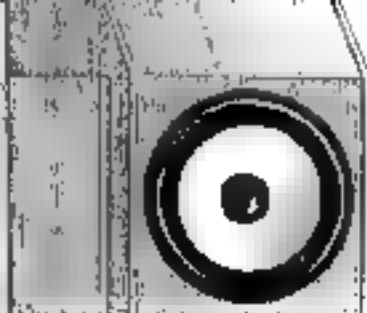




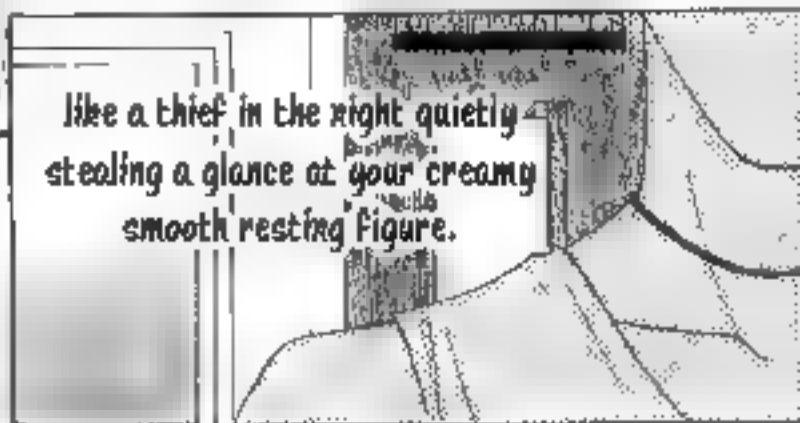


*T/N: This is a pun because Sarcastic's second character sounds like Sting.





Streetlamps shine through
gaps in the curtains,



like a thief in the night quietly
stealing a glance at your creamy
smooth resting figure.

I crawl towards you,

Studying your unguarded sleeping face,
the best moment to violate you!



This...

Are you a slice of
"cheese cake"?

"Why don't I eat you up?"

Get myself a mouthful!

"zizi" making that sound,

Accompanying a rich and
helpless moan...

?!

"Why don't I
eat you up?"

COMES
CLOSE!

DID
YOU GET
ALL
THAT?

YOU DO
GET IN
THE WAY
YOU ARE
ANNOYING.

BE-
CAUSE

YOUR VERY
EXISTENCE
WILL ONLY
DISTRACT
ME

...



YOU GUYS
WON'T BE
WALKING THIS
"SENSUAL LINE"
FOR THE ENTIRE
ALBUM, RIGHT?

HEY!



I want
to die...



THERE'S
NO WAY
YOU'D BELIEVE
ME IF I TOLD
YOU

ha
ha ha

WHO
WROTE
THESE
LYRICS?

ODD? WHEN
I RECORDED THIS,
I DIDN'T FEEL
ANYTHING YET
WHY CAN'T I
STOP BLUSHING
NOW?

My heart
is beating
so fast



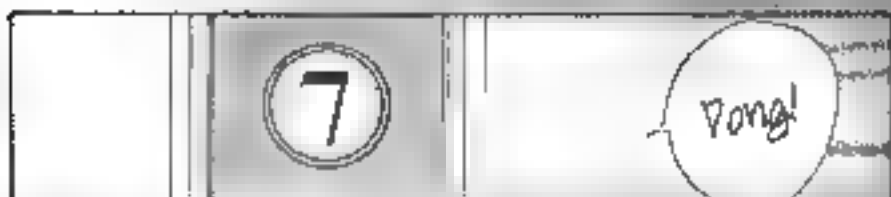
OF
COURSE
NOT!

REALLY ONLY
THIS SONG
IS SPECIAL,
BECAUSE THAT
IS A CERTAIN
SOMEONE'S
HEART'S
"VOICE"

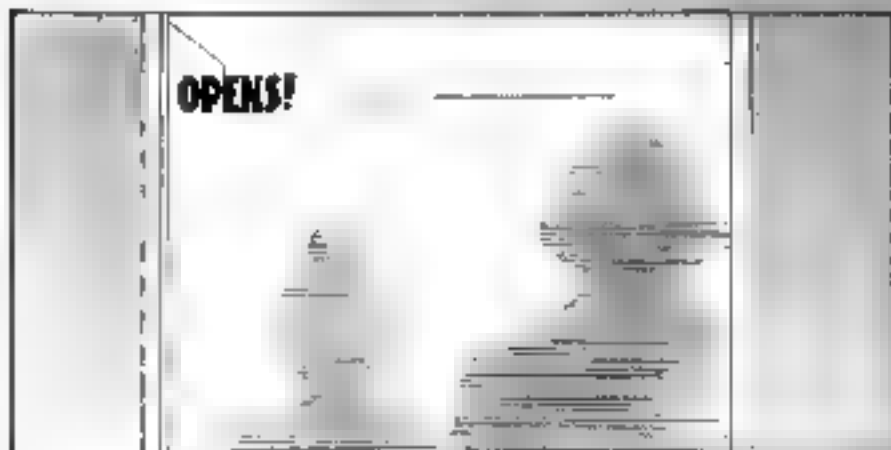


This album's musical
style definitely
puts a new face
on Death!

Hard to imagine
how a cello could
produce such a
tantalizing result.

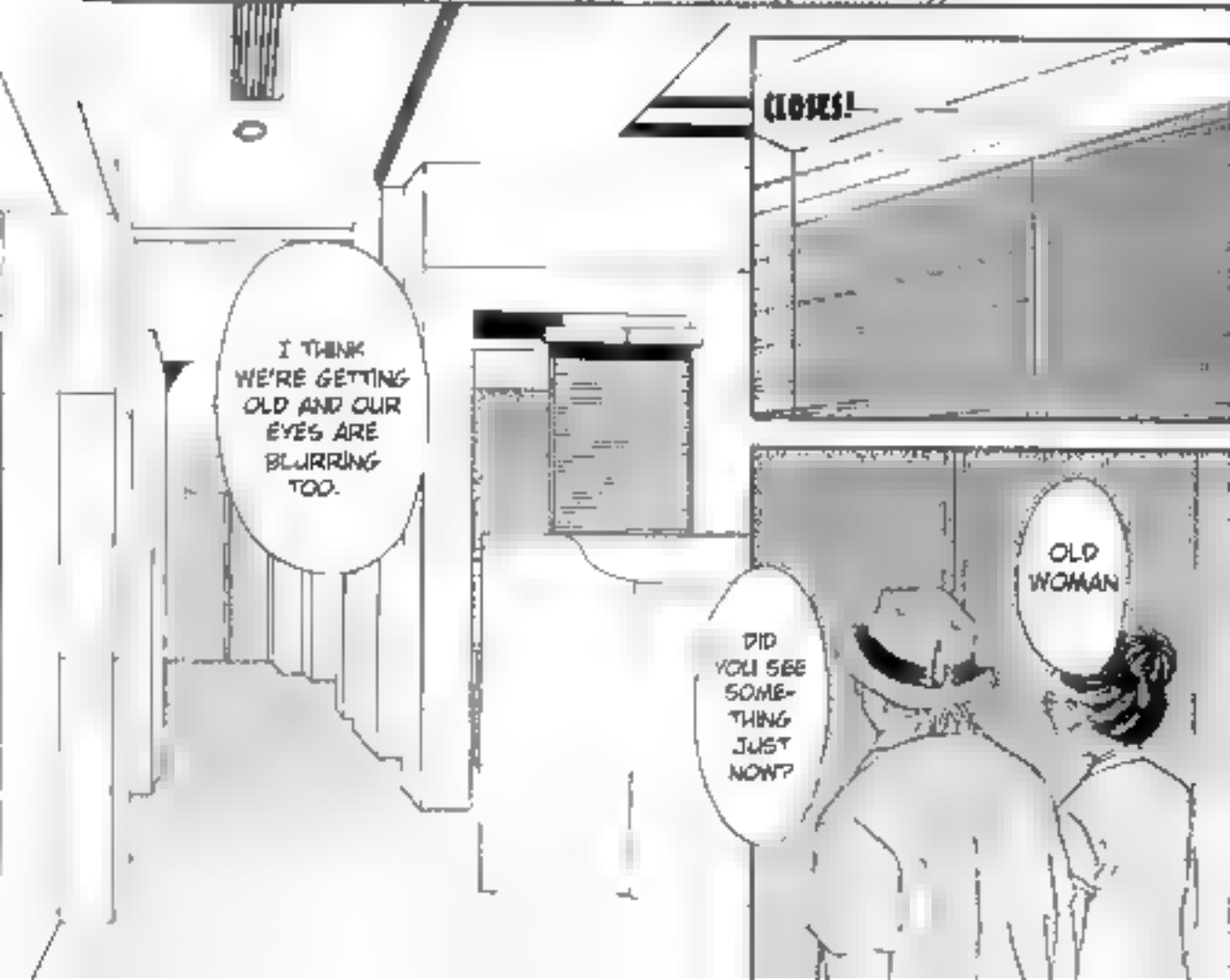
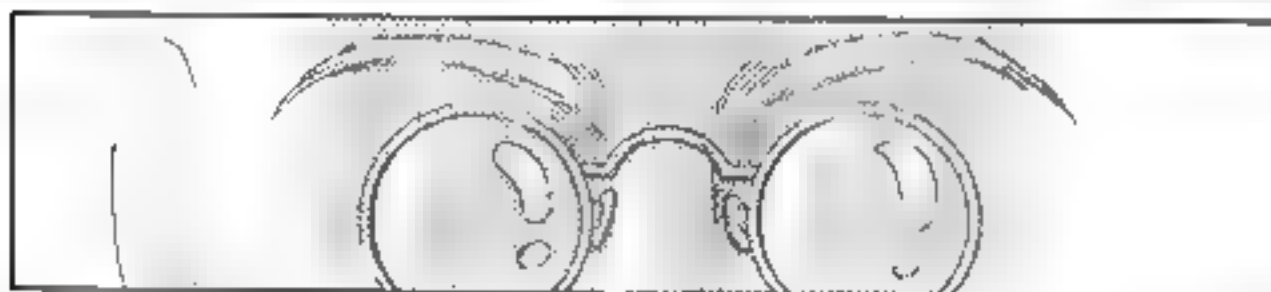


Dong!



OPENS!





Join The Team

Want more releases? Join us!

A.W. & Muse Community
are looking for
Japanese and Chinese
and Jyneseaters

If you would like more
information please contact us!

Visit us at:

Email: musesatwork@gmail.com

Forum: www.musesatwork.com

Website: www.musesatwork.com

Thank you

A.W. & Muse Staff



A willful muse

YOUTH GONE WILD

v12 c02

By Nicky Lee

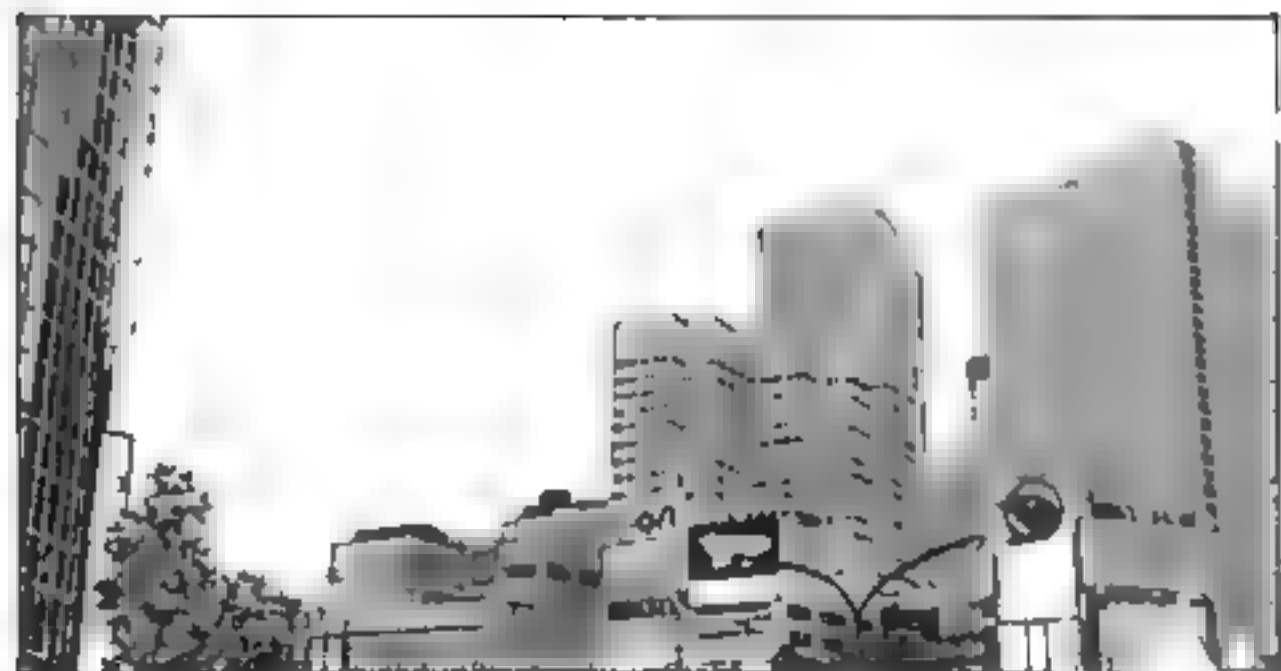


Translator: foxghost
Proofreader: Arty-chan
Cleaner: Camera
Typesetter: Sakurai
QCer: RikkaStar
Raw Acquirer: LadyAquitaine

Forum: <http://awillfulmuse.mylastforum.org>

Site: <http://community.livejournal.com/awillfulmuse>

Please support the author by purchasing her works
when they become available in your area!





GAO
SHENG HAS
STABILIZED
LATELY.

PEOPLE
HAVE A FEAR
OF FAME
JUST AS PIGS
HAVE A FEAR
OF GETTING
FAT!

IT'S NORMAL
FOR HIM TO
SHOW SYMPTOMS
OF REJECTION
TOWARDS FAME

A WHILE
AGO HE
WAS REALLY
GIVING US
THE COLD
SWEATS

AS SOMEONE
WATCHING GAO
SHENG WALK
THIS ROAD

I CAN
ONLY
SAY

THE
PRESSURE
THAT SOME-
ONE AT THE
TOP MUST
ENDURE

CANNOT
REALLY BE
UNDERSTOOD
BY NORMAL
PEOPLE

COMING CLOSER CASUALLY!

THAT
QIAO SHENG
ALMOST PLAYED
TRAITOR, DID
YOU KNOW?

PAH!

IS THAT
SO? I WAS
OUT OF THE
COUNTRY SO I
DIDN'T KNOW
ANYTHING.

OH!

WHERE
HAVE YOU
BEEN
LATELY?

I
COULDN'T
FIND
YOU ANY-
WHERE

YOU SHOULD
SHOW SOME
CONCERN OVER
OUR PRODUCT!

WE'RE
AT LEAST
PARTNERS
IN INVEST-
MENT!

You think
that I'm easy
to pick on and
you can treat
me how you like!

HEY!

YOU'VE
BEEN SO
DISTANT
LATELY!



HEY!
WHAT
DO YOU
MEAN?



NO-
THING.

JUST MY
PERSONAL
INTUITION.



THAT'S
RIGHT!



AFTER ALL,
WHEN DOGS
THAT BITE
DON'T BARK, IT'S
BETTER TO BE
CAREFUL.



I SEE THAT
HE'S QUITE
OBEDIENT THESE
DAYS, WORKING
PRETTY HARD ON
HIS SHOWS.



YOU CAN
SAY THAT
FOR SURE!

BUT I FEEL
THAT SOMETHING
ISN'T RIGHT AND
I CAN'T PUT MY
FINGER ON IT

Shang Quan Yi
What are you
really thinking?

If we're not careful
and something happens,
you're done for too!

What
personal
intuition?



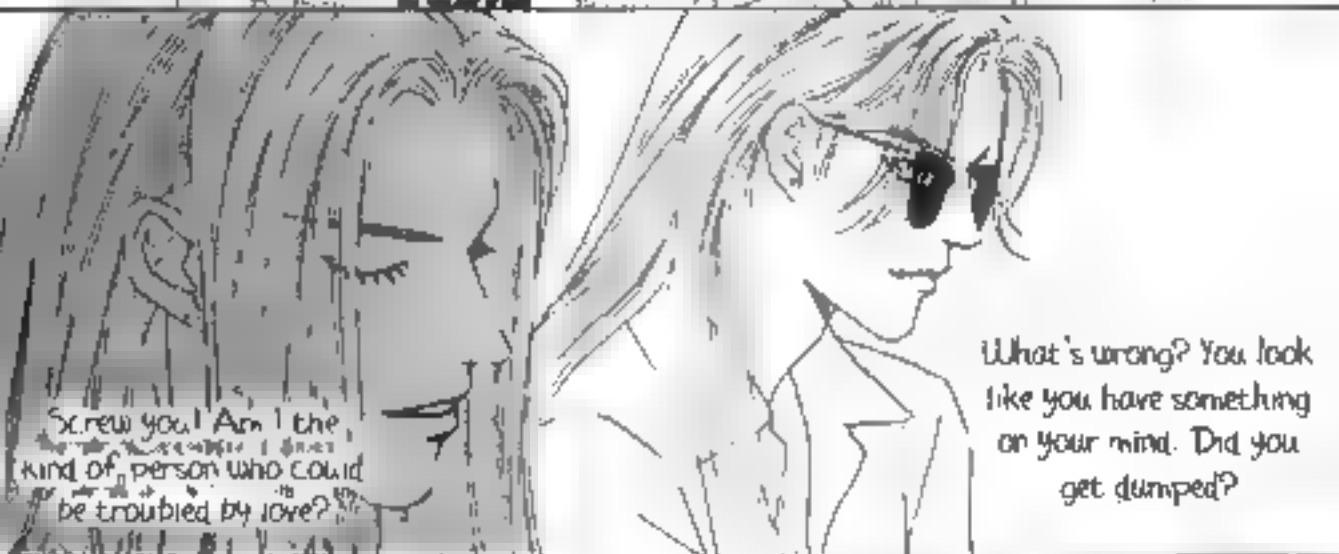


No.

Why did you have time to come to L.A.?

Do you have work here?

I just came here to burn
off some steam.



Screw you! Am I the
kind of person who could
be troubled by love?

What's wrong? You look
like you have something
on your mind. Did you
get dumped?

I just feel tired that's all!

All of a sudden, all the things
I passionately pursued seem to
be so very pointless...





Pointless? Trust me! You won't have time to be bored soon, when those kids of yours make their comeback. They will absolutely turn the musical world of Taiwan upside down!

Isn't cute at all!



Headstrong,
competitive

loves to cry, throws
tantrums to get
attention.



There used to be
a time when he had
a very close relation-
ship with me



He



to that I have no
doubt about

Oh yeah! What kind of a
person is your little brother
like?



Of Death, he's the
only one I haven't
met. I only know
that he looks a
lot like you!



He's the first person
I identified with,

First year
High School

and he's also the only
person aside from "you" in
this world that makes me
feel threatened



is that so? My brother
wouldn't feel the same

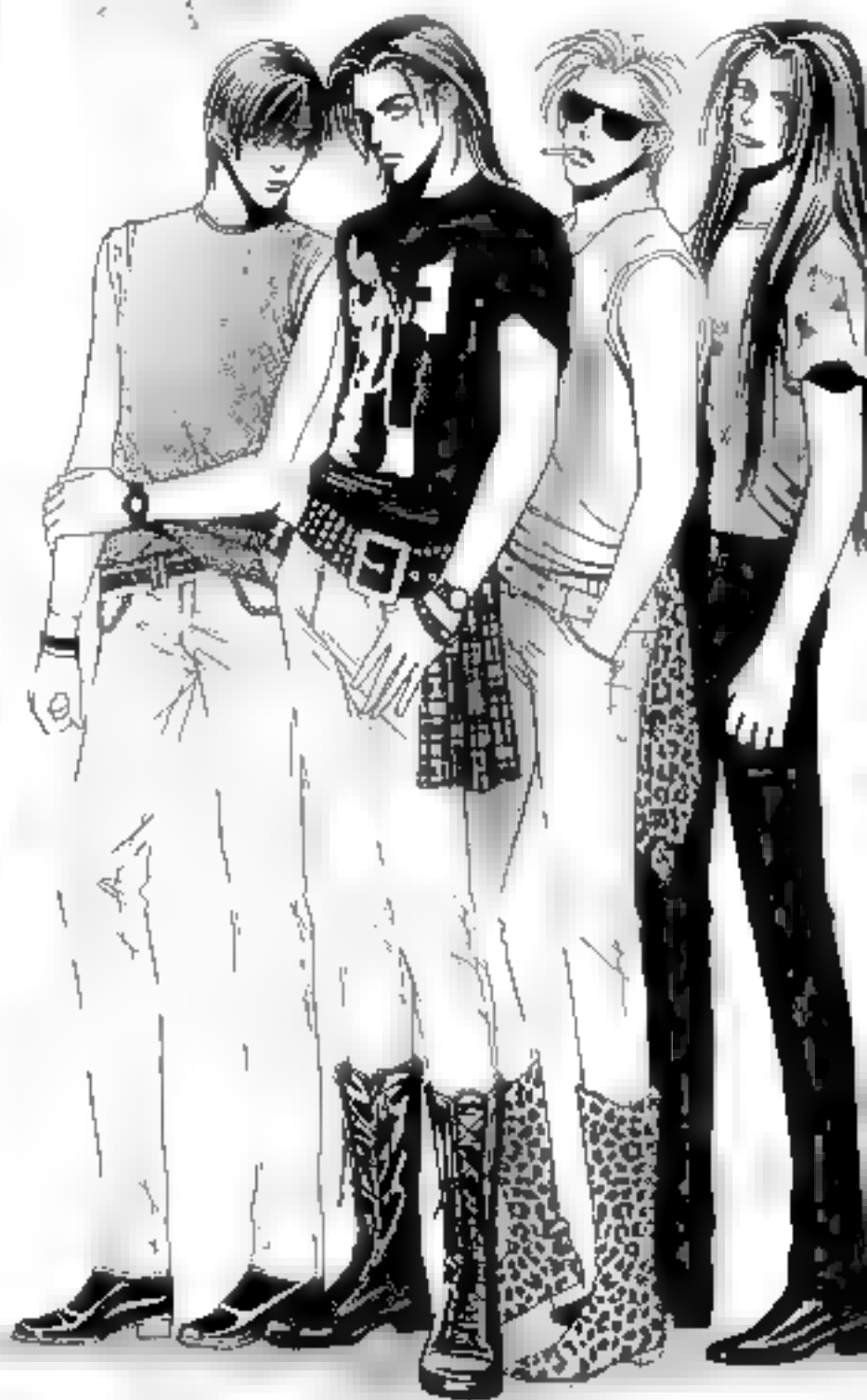
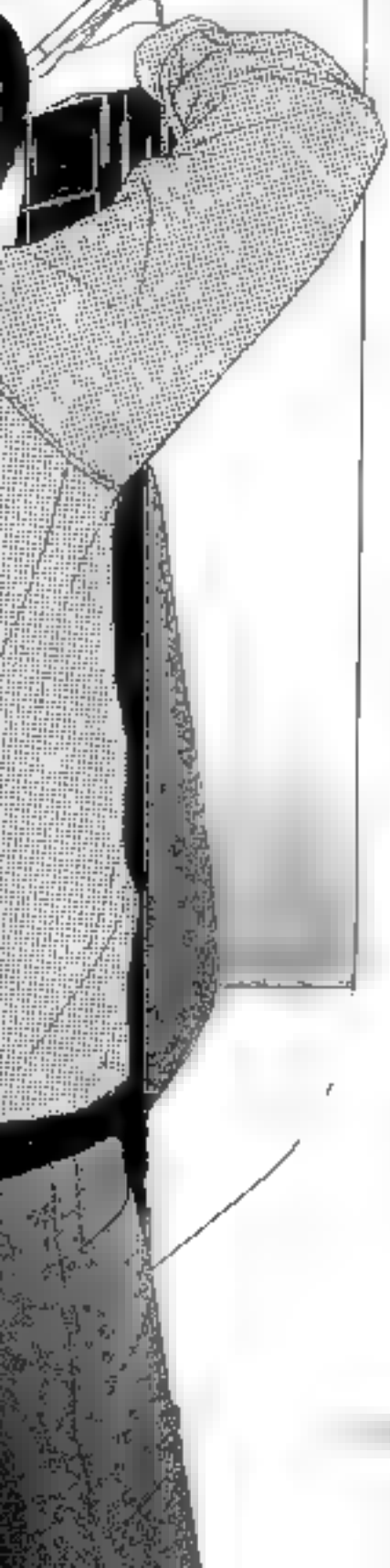
Oh- i'm really
surprised I'm a
favorite!



I think, he might even
hate me a little

Right now, he doesn't
appreciate my
affections at all

KA-CHA

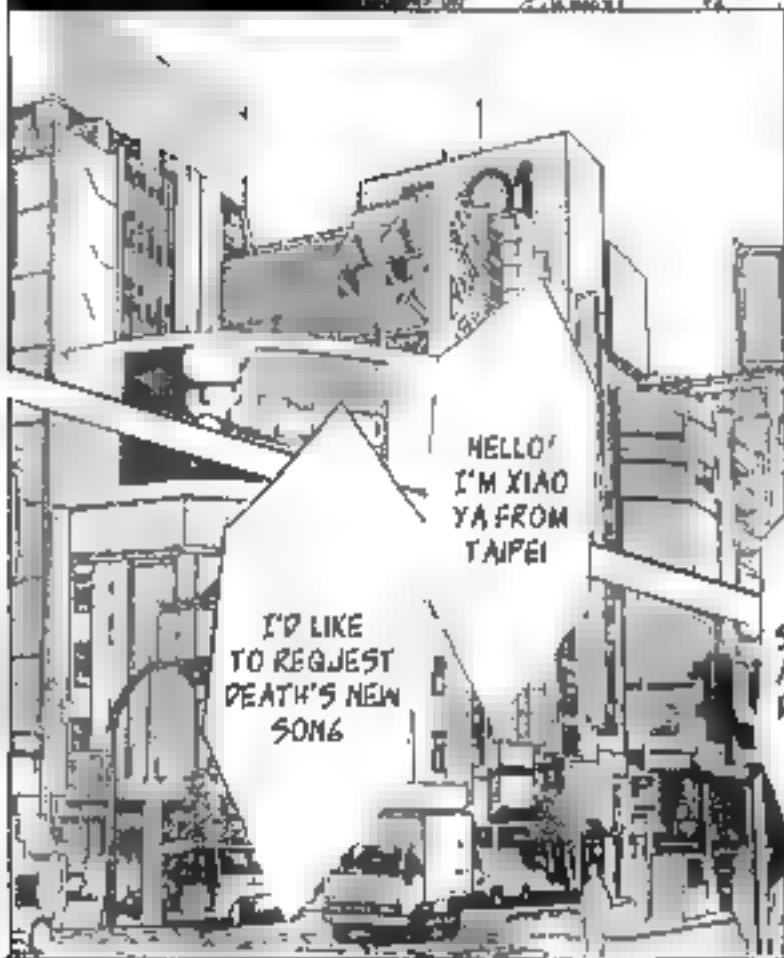




KA-
CHA

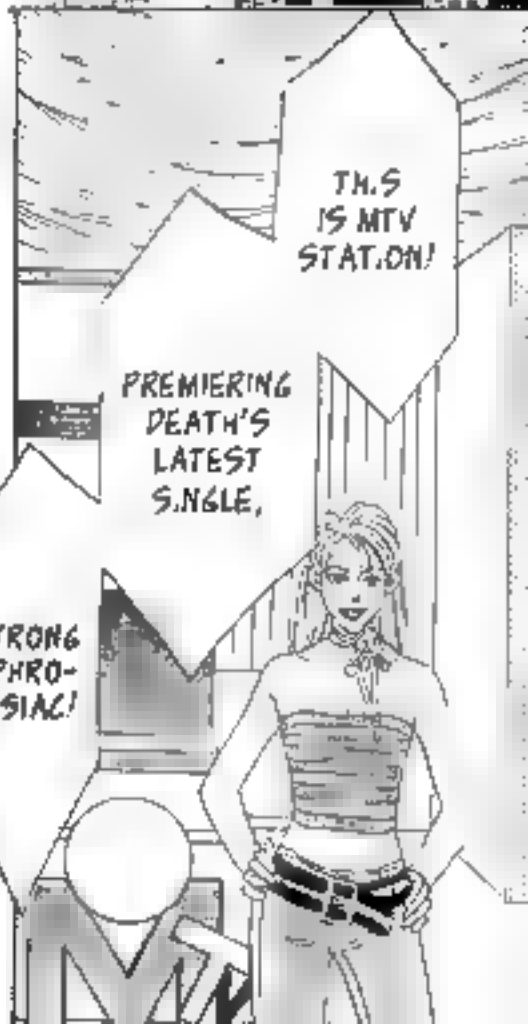
KA-
CHA

Counting down to
Best Music Awards!
Death's new album Reflection!
Officially hit the stands!



I'D LIKE
TO REQUEST
DEATH'S NEW
SONG

HELLO!
I'M XIAO
YA FROM
TAIPEI



THIS
IS MTV
STATION!

PREMIERING
DEATH'S
LATEST
SINGLE,

STRONG
APHRO-
DISIAC!



DID YOU
LISTEN TO
DEATH'S NEW
ALBUM?

I WENT
TO THE
RECORD SHOP
FIRST THING
IN THE
MORNING TO
LINE UP

I WAITED
A LONG
TIME TO
BUY IT!

WHAT?
IT'S
OUT?

DEATH'S
COMEBACK
CAME A LITTLE
TOO LATE
THERE'S NO
WAY THEY
CAN MAKE
BEST ALBUM
AWARDS

THAT'S
TOO BAD!
OTHERWISE
THIS YEAR'S
BEST BAND
COMPETITION
WOULD BE
MUCH MORE
EXCITING!

DEATH'S
NEW
SONG
HOW
DO I
GAY IT?

IT GIVES
YOU A
FEELING OF
REBIRTH...



THE DEATH

Wang
Xiang!

Wang
Xiang!

Shang
Guan!

AH
AH
AH



Loo Kai!
Look
over
here!

Zhi Gao!
I love
you!

Aah!

Aah!



AG TO
THAT DO
YOU HAVE
ANYTHING
TO SAY?

LOOKS LIKE
THE HALF YEAR
OR SO YOU WERE
AWAY DID NOT
LET THE FANS
FORGET
DEATH.

TODAY'S
NEW SONG
RELEASE
CONCERT
WAS VERY
SUCCESS-
FUL!

IN THE EVER
CHANGING
WORLD OF
ENTERTAINMENT
THAT IS VERY
HARD TO COME
BY,
AND IT ALSO
MADE MEDIA
OUTLETS THAT
USED TO CREATE
ANTI-DEATH
NEWS DROP
THEIR JAWS.



AHH!
AFTER I
LISTENED
TO YOUR
NEW ALBUM.

I CAN
ONLY SAY
DEATH IS ONE
OF A KIND.
AND NO
ONE CAN
REPLACE IT!



YOU SEEM
TO HAVE
BROKEN THE
BOUNDARIES OF
COMPOSITION.

MARRYING THE
VALUES OF
MAINSTREAM AND
INDIE, ESTABLISHING
AN ENTIRELY NEW
WAVE OF MUSIC!

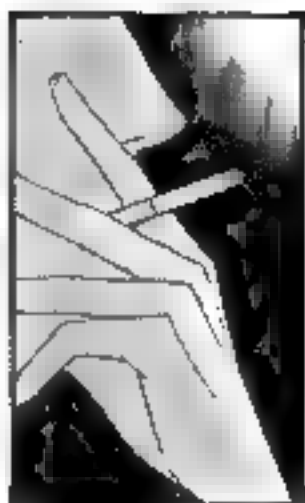


HOW
CAN I
PUT
THIS?

COMPLETELY
DIFFERENT FROM
THE DEATH OF
THE PAST AND
YET IT'S DEFINITE-
LY DEATH NO
MATTER HOW YOU
LOOK AT IT!



blow.



IF WE
CAN BE
FORGOTTEN
IN JUST HALF
A YEAR.



THEN THAT
JUST PROVES
DEATH LACKS
DISTINGUISHING
FEATURES, AND
A BAND LIKE
THAT MIGHT
AS WELL
DISAPPEAR!

THEN IT
MEANS YOU'VE
RECEIVED THE
TRUE MESSAGE
BEHIND THIS
ALBUM!

IT'S A
FEELING OF
REBIRTH!

BINGO!

ZZZZ
ZZZZ

How don't hurt is sure.
Else you might get to
kneel on the stick us when
you get back!

didn't do
anything!

There are quite a few music critics
who only put their concentration on
your using the cello in trying to write
classical and rock, and called it just a
play, neither fish nor fowl and so on...
Do you want to take this opportunity
to state your rebuttal?

Laughs
Laughs!



I DON'T
GIVE A SHIT
ABOUT WHAT
THOSE GUYS
THINK!

TO
TELL
THE
TRUTH,



IT'S NOT THAT
WE DON'T RESPECT
MUSIC CRITICS, BUT FOR
US, MUSIC IS NOT THERE
TO BE CRITIQUED, ONLY TO
BE FELT PURELY FELT!
IT'S A VERY PERSONAL
THING!



...!
BUT,
WHO CARES!
AT LEAST WE'RE
HAVING FUN!

I MUST SAY THAT
MERGING WITH CLASSICAL
MUSIC IS NOT A TOY
A LOT OF BANDS OVERSEAS
HAVE EVEN COLLABORATED
WITH STRING ORCHESTRAS.
WE JUST WANTED TO DO
OUR BEST TO CREATE
THE MUSIC WE WANTED!



EVERYONE
SEEMS TO NEED
COMPARISONS
TO DETERMINE
OUR VALUE AND
POSITION IN
THE MUSIC
INDUSTRY!

YEAH,
BUT FOR
NORMAL PEOPLE,
THE OPINIONS
OF CRITICS ARE
PROBABLY VERY
IMPORTANT!

INCON-
CEIVABLE!

ONE
WORD.

EH?

IT'S HARD
TO BELIEVE, THE
LOW POINT HALF A
YEAR AGO DID NOT
LEAVE A MARK ON
THEM AT ALL.

THEY'RE EVEN
MORE FULL OF
ENERGY THAN
WHEN THEY
FIRST HIT THE
SCENE!

I CAN'T WAIT
TO FIND OUT
WHAT THEY PLAN
TO DO NEXT

HOW
WAS THE
INTERVIEW
WITH DEATH
TODAY?

Our album
broke into
the Top 10!

I've just
read this
month's sale
survey!

Ya
Ting!

Ping!

Did Uncle
Lang prepare
any "kou kou"
to reward us?

Everyone's
predicting that
in another week,
we'll be in the
top spot!

HOW DID THAT
HAPPEN?

Keep
at it!
Death

...

AND THE NEW
TALENTS OF THE
COMPANY ARE ALL
MONEY-LOVERS.
LI HUA HAS TURNED
BACK INTO A
BROKEN LITTLE
COMPANY!

THERE WASN'T
ANY PROFIT
DURING THE
MONTHS WE
WERE OUT OF
THE COUNTRY

HAMPH!

GO GET
YOURSELF
A BENTO!

LEVIS

*T/N: "Kou kou" means money.

A WillFUL Muse is ReCRuitING!

Want to read more of your
favorite series?

Join us!

We're currently searching for Translators
(chinese and japanese to english) and
Typesetters. If you're interested, contact us at

Email: musesatwork@gmail.com
Site: community.ivejournal.com/awfulmuse
Forum: awfulmuse.myfastforum.org

Thanks!



A willful muse

YOUTH GONE WILD

v12 c03

By Nicky Lee



Translator: foxghost

Proofreader: Arty-chan

Cleaner: thyalla

Typesetter: Sakurai

QCer: RikkaStar

Raw Acquirer: LadyAquitaine

Forum: <http://awillfulmuse.myfastforum.org>

Site: <http://community.livejournal.com/awillfulmuse>

Please support the author by purchasing her works
when they become available in your area!

YOU'RE GONE WILD

搖滾狂潮



12

COMICS BY

NICKY
LEE

李歐





**Aaa
ah!**

**Qiao
Sheng!**

**Wah
Wah!**

**Aaa
aah!**

**Qiao
Sheng!
Look over
here!**

GRACEFUL
BOYS!

WAH!

WAH!

WAH!

THIS
YEAR'S
BEST ROCK
& ROLL
BAND,

THE
WINNING
BAND IS...

LET'S
ENJOY A
SPECTACULAR
PERFORMANCE
FROM OUR
AWARD
WINNER...

CONGRA-
TULATIONS,
MR. MAI!

WAH!

THIS IS
ALREADY THE
FOURTH AWARD
THE GRACE-
FUL BOYS
ARE TAKING
TODAY

YOU CAN SAY
THAT THIS IS
THE GRACEFUL
BOYS' YEAR!



On ribbon: Graceful Boys! We'll support you forever







What's going on? Didn't we say we're going to use a voice tape?

Qiao Sheng?!

WHAT'S WRONG WITH HIS VOICE?

WAH!

IS THERE SOMETHING WRONG WITH THE AUDIO? THIS IS A LIVE BROADCAST!

WAH!

WHAT'S GOING ON?

WAH!



EVERY-
ONE!



THIS IS
MY TRUE
COND.T ON!

A VOICE
THAT HAS
NO POWER
AFTER THE
OPERATION!



WAH! WAH! WAH! WAH! WAH! WAH!

ALL THE
RUMORS
ARE TRUE!

I'M
VERY
SORRY

ALL ALONG,
I WAS
LYING TO
EVERYONE!

WAH
WAH
WAH
!!

Record company Illusion and producer Shang Guan Yi pulled all the strings behind the scenes!

Rumors of lost voice confirmed, winning album lead singer is another person!

GRACEFUL BOYS LEAD SINGER EXPOSES IMPERSONATOR BEHIND THE SCENES!

Biggest scandal since the birth of the music industry!

Fan's Idol dream shatters!

Best Music coordinators take back all awards!

I heard that Illusion is holding Shang Guan Yi responsible for everything. Shang Guan Yi probably won't be able to hold his throne as the Heavenly King Producer anymore!

I guess it's over for the Graceful Boys!

Oh my God! This really is the most exciting award ceremony I've ever seen!

God! I can't believe this is true!

**PING
BONG!**



THIS ISN'T
A ONE MAN
BAND!



FUCK YOU,
WHAT RIGHT
DO YOU
HAVE TO DO
THIS?



PANG



HMPH!

YOU REALLY
SHOULD'VE
LET US KNOW
EARLIER!





MY WIFE WON'T
HAVE A CHANCE
TO LAUGH AT ME
ANYMORE!



AND THIS
LAUGHABLE
GETUP!



ACTUALLY,
I'VE HAD ENOUGH
WITH THAT GUY
NAMED MAI AND
HIS METHODS!



?!



YOU JUST
SHOULDN'T
BE LIKE
THIS!

THEN THINK
ABOUT HOW
YOU'RE GOING
TO TAKE YOUR
NEXT STEP
DON'T JUST GIVE
UP LIKE THIS!



THEN,
WHAT DO YOU
PLAN TO DO
FROM NOW
ON?

I'M GOING
BACK TO THE
PUBS!

I WON'T STARVE!
AS FOR YOU,
WHY NOT TAKE THIS
OPPORTUNITY
AND REALLY REST
YOUR BODY?



I FIND IT
HARD TO BELIEVE
THAT SHANG GUAN
YI WOULD DO
SOMETHING THIS
STUPID!

GRACEFUL BOYS
ANNOUNCES
DISBANDMENT
UNDER DARK
CIRCUM-
STANCES.
FANS ARE
SADDENED.



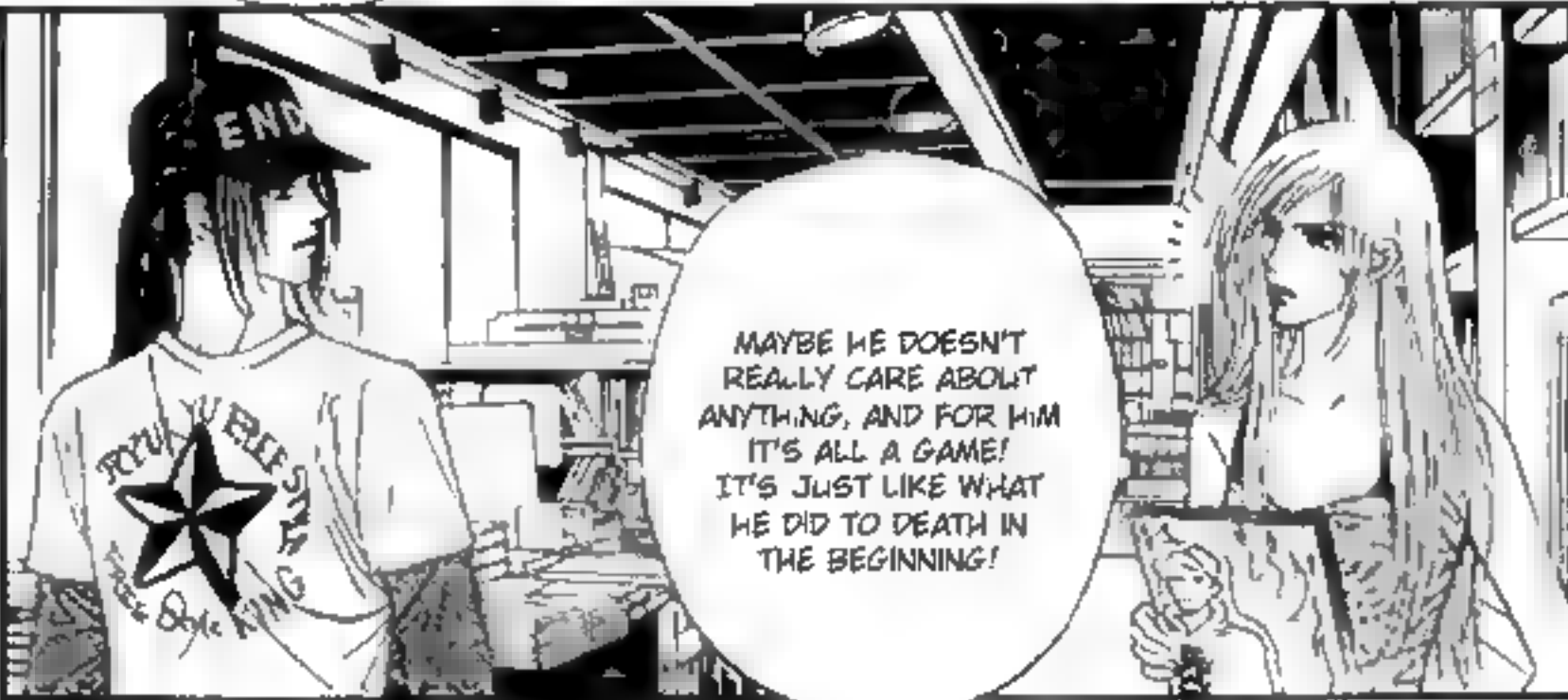
WITH HIS POSITION
IN THIS INDUSTRY,
HE REALLY DIDN'T NEED
TO TAKE THE RISK DOING
SOMETHING THAT WOULD
ENDANGER HIS CAREER!



THE ORIGI-
NATOR OF
THIS SCANDAL,
FAMOUS
PRODUCER -
SHANG GUAN
YI HAS DISAP-
PEARED FROM
THE RADAR!



THAT'S WHAT
WE SAID! BUT HIS
NAME IS SHANG GUAN
TOO, SO CAN YOU
EXPECT HIM TO THINK
LIKE A NORMAL
PERSON?



MAYBE HE DOESN'T
REALLY CARE ABOUT
ANYTHING, AND FOR HIM
IT'S ALL A GAME!
IT'S JUST LIKE WHAT
HE DID TO DEATH IN
THE BEGINNING!



NO MATTER
HOW I SEE IT,
HE SEEMS TO
BE SELF-
DESTRUCTING!

I DON'T
FEEL LIKE
HE'S PLAYING
AROUND.

IS
THAT
SO?

TRICKING
DEATH,
CAUSING THE
BROTHERS
TO BECOME
ENEMIES,

AND THIS
SCANDAL MADE
HIM MOP THE
FLOOR WITH
HIS NAME!

END



HAVING A
BROTHER LIKE
THAT, NO WONDER
SHANG GUAN
HAS SUCH AN
EXTREME
PERSONALITY!

BUT HE'S
JUST TOO
HORRIBLE OF
A PERSON!

IF HE WANTS
TO DIE
THAT'S FINE
BUT WE PULLED
A BUNCH OF
PEOPLE IN
WITH HIM!

?!



EVEN THOUGH SHANG GUAN IS HIS LITTLE BROTHER, I'M AFRAID THAT THE BIG MEDIA PEOPLE AREN'T CLEAR ON THE FACT THAT THE TWO BROTHERS MIX LIKE OIL AND WATER!

LATELY, THE MEDIA'S BEEN HOLDING FORT RIGHT OUTSIDE OUR OFFICE. WHAT DO THEY WANT?

THERE'S NO USE COMING TO US BECAUSE SHANG GUAN YI DISAPPEARED!

SIGH, IT MUST BE HARD WORK BEING A REPORTER...

SHANG GUAN'S HIDING OUT AT XIAO JIE'S. I WONDER HOW THE SITUATION IS?

IF HE GOES THERE, I'M AFRAID THE SITUATION WILL ONLY BE WORSE?



WAH!

WAH!

WAH!

MY GOD, I HOPE HE DOESN'T FREAK OUT

MISS FANG
JIE! DID QIAO
SHENG'S BEHAVIOUR
DISAPPOINT YOU,
AND MAKE YOU
THROW YOURSELF
INTO SHANG GUAN
FEI'S ARMS?

ARE YOU
AND MISS
FANG JIE
LIVING
TOGETHER?

MR SHANG
GUAN FEI!
DURING THIS
TIME PERIOD,
DID YOUR
BROTHER KEEP
IN CONTACT
WITH YOU?!

WHAT DO
YOU THINK
ABOUT YOUR
OWN BROTHER
BEING IN THE
MIDDLE OF THIS
SCANDAL?

OR WILL
THE RELATION-
SHIP BETWEEN
YOU REMAIN
AS "GOOD
FRIENDS"?

GET AWAY!
YOU GUYS
ARE TOO
ANNOYING!

SHANG GUAN
FEI, DO YOU
HAVE ANYTHING
TO SAY TO
YOUR RIVAL,
QIAO SHENG?

DON'T GO!
PLEASE
ANSWER OUR
QUESTIONS!

PAM!

"Music industry's
Explosive Libertine!"



Refuses to accept media interviews!
Unhappy at reporters taking pictures!
Shang Guan Fei beats reporter in anger!

Death guitarist Shang Guan Fei
had a physical altercation with the
media yesterday, police were
involved...

FUCKING
AUTHOR! ARE
YOU DOING THIS
TO ME ON
PURPOSE?



FUCK! WHY DOES
THIS SORT OF
MISFORTUNE FALL
ON MY HEAD?!

THAT'S..
BECAUSE.
THAT'S
WHY.

(speechless...)



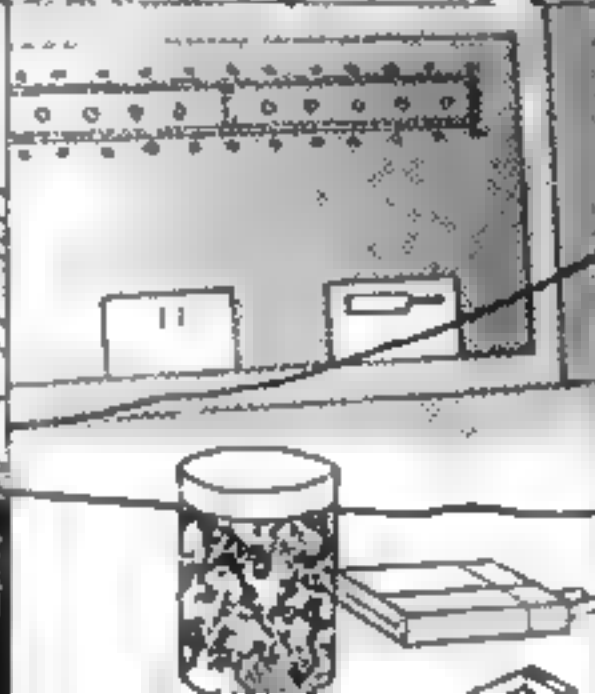
The storms sweeping over the music industry lately do not seem to be able to hold back Death's march forward!



The new album is just as everyone predicted. In this declining economy, it hit the jackpot. Commercials and spokesperson jobs just keep calling!

"Top 10"		★ ★
(Singer)	(album title)	
1 Death	Reflection	
2 Shoon X Ji	Kite	
3 ten	Want to love	

Everything is moving again! Death's comeback can be said to be completely successful!





THE FANS OF
DEATH ARE
BECOMING MORE
AND MORE
PASSIONATE!

Shang Guan!
Luo Kai!

Zhi Gao!

Wah!
Wah!

A
a
h
~

Hang
Xiang!

Wah!
Wah!

Aaaah
~

SOME SAY,
THE THIRD ALBUM
IS USUALLY THE
MOST CRITICAL
TEST!

THE FIRST ONE
IS THE MOST
EXPERIMENTAL,
A WORK OF
MANY STYLES.

THE SECOND
ONE TENDS
TO BE MORE
MATURE AND
STABLE,

WHEN THE THIRD
COMES, EVERYONE
WILL BE WAITING
TO SEE WHETHER
SOMETHING
COMPLETELY NEW
WILL HAPPEN!



WAH!

WAH!

WAH!
WAH!

IT LOOKS LIKE,
AFTER THE LONG
SILENCE, DEATH DID
NOT DISAPPOINT
ITS FANS!

WAH!
WAH!



SEEING SUCH
ENTHUSIASM IN
THE FANS,

IT MAKES YOU
WONDER IF THE
VIOLENT EVENTS
IN THE PAST
WILL REPEAT
THEMSELVES?



OH
MY
GOD!

CLANK!

A CAN OF
BEER JUST
HIT SHANG
GUAN FEI'S
HEAD!

Shang Guan!
I love you!
You're my idol!

ARE
DEATH'S
FANS
OUT OF
CONTROL
AGAIN?

...

ON THE EDGE OF COLLAPSE!

Fortunately,
that only
scared us.
Let's hope it
doesn't happen
again.

Sigh. Who told
this guy to look
like a deadbeat
smoker and
alcoholic?

I was half
scared to death!
thought some-
one was going
to be killed.



Blood running down
his face, he'll still drink
the beer!



BUT THIS
IS HARD
TO PRE-
DICT

BUT,
THERE'S
ALWAYS A
WAY TO
SOLVE IT .

AFTER ALL, WHEN
THE CROWD GETS HIGH
ON ADRENALINE, IT'S
HARD TO KEEP THEIR
EMOTIONS IN CHECK,
ESPECIALLY WHEN A
GROUP OF "BEASTLY",
NO. "ENERGETIC"
YOUTH GATHER
TOGETHER



Death!

Death!

Death!

Poh!!

Yew!

Thanks!

Aah

~~~~~  
Luo  
Kai!



PA-  
CHA!

LUCKILY NO  
WEAPONS  
HAVE APPEARED  
JUST YET...

DEATH REALLY  
HAS BEEN TOO  
POPULAR LATELY!  
AS LONG AS  
THERE IS A LIVE  
EVENT,

THE FANS  
WILL THROW A  
BLUNCH OF "GIFTS"  
TO EXPRESS  
THEIR AFFECTION!

WAH!

WAH!

WAH!

WAH!



?!



HA HA  
HA HA HA...



IT'S  
VERY  
PRETTY!

BUT IT'S  
NOT MY  
SIZE!

# *A Willful Muse is Recruiting!♥*

Want to see more of your favorite series?

Join our team!

We are currently looking for  
Translators (Japanese and Chinese)  
and Typesetters!

Anyone interested contact us at:

Email: [musesatwork@gmail.com](mailto:musesatwork@gmail.com)

Site: [community.livejournal.com/awillfulmuse/](http://community.livejournal.com/awillfulmuse/)

Forum: [awillfulmuse.myfastforum.org/index.php](http://awillfulmuse.myfastforum.org/index.php)

Thank you,

A Willful Muse Staff



A willful muse

# YOUTH GONE WILD

v12 c04

By Nicky Lee



Translator: foxghost

Proofreader: Arty-chan

Cleaner: Sakurai

Typesetter: Sakurai

QCer: RikkaStar

Raw Acquirer: LadyAquitaine

Forum: <http://awillfulmuse.myfastforum.org>

Site: <http://community.livejournal.com/awillfulmuse>

Please support the author by purchasing her works  
when they become available in your area!

THREE  
MONTHS  
LATER

LATELY  
A DEATH  
WAVE HAS  
FALLEN OVER  
TAINAN!

EVERYONE IS  
DISCUSSING  
DEATH'S MUSIC  
AND THEIR  
CRAZY FANS!

LAST NIGHT,  
I SAW A FEW  
FANS TRY TO  
CLIMB ONTO  
YOUR STAGE  
FORTUNATELY  
THEY WERE  
STOPPED BY  
THE STAFF

BUT SHANG  
GUAN SEEMS  
TO HAVE BEEN  
QUITE ANGRY!

MAY I ASK  
IF THESE SORTS  
OF THINGS  
BOTHER YOU?

OF COURSE  
WE ARE A LITTLE  
BOTHERED!  
AFTER ALL  
NO ONE LIKES  
DISORDERLY  
FANS!



WE'LL  
DEFINITELY  
SURROUND  
AND BEAT  
THEM!



BUT IF  
PEOPLE TRY  
TO STAY ON  
THE STAGE  
TO DANCE,



Excuse me  
please cut  
that part  
out!



BUT WE LIKE  
THOSE PEOPLE  
WHO CLIMB UP  
THEN IMMEDIATELY  
JUMP OFF  
THEY'RE QUITE  
INTERESTING!



SUCH AS HOW  
YOU VAUNT YOUR  
CELEBRITY STATUS.  
LEAD SINGER  
WANG KUANG DYING  
IN A CAR ACCIDENT  
AND SO ON.

TRYING HARD TO  
STAY CALM

HA HA.  
THE RUMORS  
SURROUNDING  
YOUR GROUP  
LATELY ARE  
ALSO NUME-  
ROUS.



AND SHANG  
GUAN ALSO  
CONTRACTED  
AIDS. BUT  
THAT'S BE-  
CAUSE HE'S  
INDISCRIMI-  
NATE.

AND HE  
GOT A FAN  
PREGNANT!

FAH!



I'VE ALSO  
HEARD THAT LIO  
KAI AND ZHI GAO  
ARE "A PAIR" AND  
UNFORTUNATELY  
CONTRACTED  
AIDS!



JH OH!  
THAT'S  
RIGHT!

DO YOU HAVE  
ANYTHING TO  
SAY TO OUR TV  
AUDIENCE?

SO.

Ha Ha!  
Did you  
watch TV  
yesterday?

Wong  
Xiang  
really knows  
how to joke  
around...

Hey! Hey!  
There's an  
exclusive  
interview  
with Death  
in this  
magazine!

Really?  
I want  
to see!

AS FOR  
SHANG  
GLIAN.

THANKS TO  
EVERYONE'S  
PRAYERS,  
I'VE MIRACU-  
LOUSLY COME  
BACK TO LIFE.

AS FOR ZHI  
GAO AND LIO  
KAP'S AIDS IT  
HAS BEEN CURED  
WITHOUT ANY  
MEDICAL  
INTERVENTION!

So,  
thanks for  
everyone's  
concern!

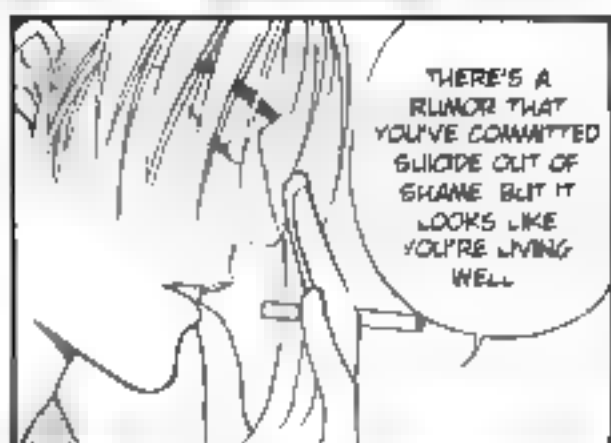
What he  
got was  
actually foot  
in Mouth  
Disease!

**Death generation has arrived...**



**THE DEATH**







WHICHEVER  
JOINT I VISIT  
THEY WILL START  
PLAYING DEATH  
SONGS IT MAKES  
ME ITCH ALL  
OVER

RIGHT!

HARD TO  
BEAR THE  
LOVE  
LATELY?

HERE!  
CHEERS TO  
YOU!



HERE'S TO  
YOU HEADING  
TOWARDS THE  
WORLD OF  
BUSINESS!

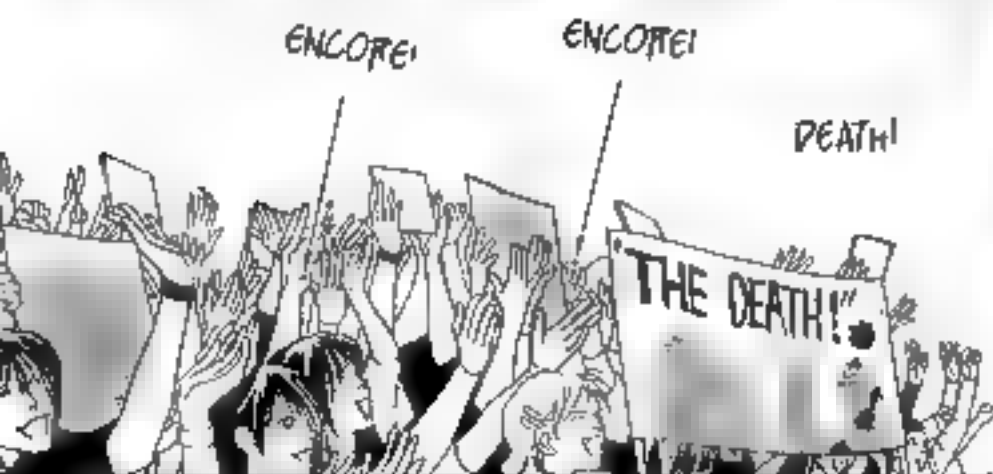


HAVING TO  
WRITE SUCH  
SUPERFICIAL AND  
COMMON SONGS  
MUST'VE BEEN  
WARD FOR YOU,  
RIGHT?





SAY WHAT  
YOU WANT  
I'M NOT GOING  
TO BE AFFECTED  
BY YOUR WORDS  
ANYMORE.



ENCORE!

ENCORE!

DEATH!

THE DEATH!



GO TELL  
THAT BASTARD!  
IF HE DARES  
TO PRINT  
ANY OF  
THOSE PHOTOS  
WITHOUT  
PERMISSION.

HE'LL  
DIE!



WAH!

WAH!

WAH!

WAH!

HEY! IS YOUR PERIOD HERE?  
KEEP IT UNDER CONTROL OKAY?

THE STAFF  
ARE SO  
SCARED THEY  
ARE ABOUT  
TO PISS  
THEMSELVES!

SO SCARY!  
IF HE THINKS  
THAT WE'RE AN  
EYESORE TOO,  
WOULD HE BEAT  
US UP?

I HEARD THAT  
SHANG GUAN  
CAUGHT A REPORTER  
TAKING SOME  
PICTURES WITHOUT  
PERMISSION.

WHAT  
HAPPENED?

FROM WHAT XIAO JIE  
TOLD ME HE FOUND  
SHANG GUAN YI IN A PUB,  
BECAUSE HE ALSO WAS  
WORRIED AS WE ARE THAT  
SHANG GUAN YI IS IN  
SELF-DESTRUCT MODE!

OF COURSE  
HE WOULDN'T  
ADMIT THAT  
HE WAS  
WORRYING,

IN THE END  
HE NOT ONLY  
FOUND OUT THAT  
HIS BROTHER IS  
LIVING WELL,  
BUT HE ALSO  
CRITICIZED  
DEATH'S MUSIC.

Mmhm! Can't  
ever take around  
you're too mean!

Master Shang  
Guan! You have  
a right to be  
angry! It's not  
a crime for  
you to have a  
leader!

DO YOU  
WANT  
TO PISS  
YOUR-  
SELF  
TOO?

DOES  
ANYONE  
KNOW WHO  
ANGERED  
HIM?





IS IT OKAY  
THAT YOU  
CAME  
TO SEE ME  
WITHOUT  
TELLING  
HIM?



I SAID THAT  
I'M GOING TO  
THE AIRPORT  
TO SEE A FRIEND  
OFF SO BASI-  
CALLY I DID  
NOT LIE TO  
HIM!



ARE YOU  
SAYING THAT  
I STILL HAVE  
A CHANCE?



WHEN YOU MEET  
ALL KINDS OF  
FOREIGN CHICKS.  
YOU'LL FORGET  
ME IN NO TIME.

TRUST  
ME,



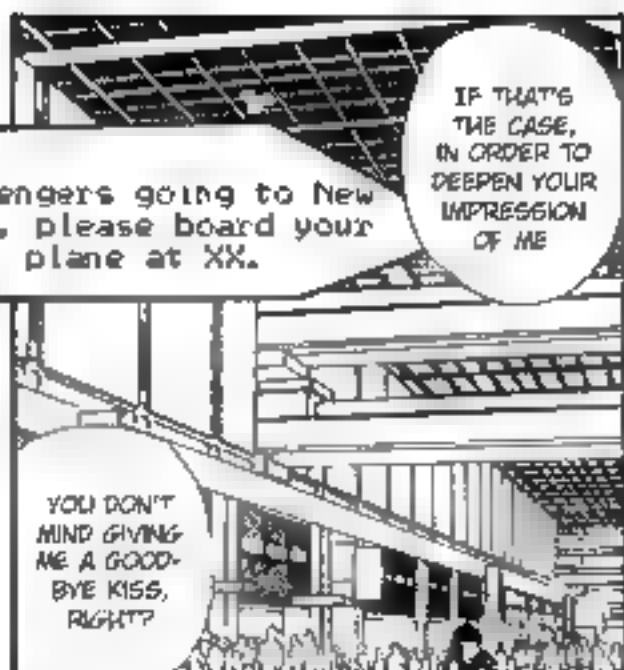
NOT TO MENTION  
THAT OUR RELATION-  
SHIP ISN'T AT THE  
POINT WHERE I  
HAVE TO REPORT  
EVERYTHING TO HIM!



Ho ho.

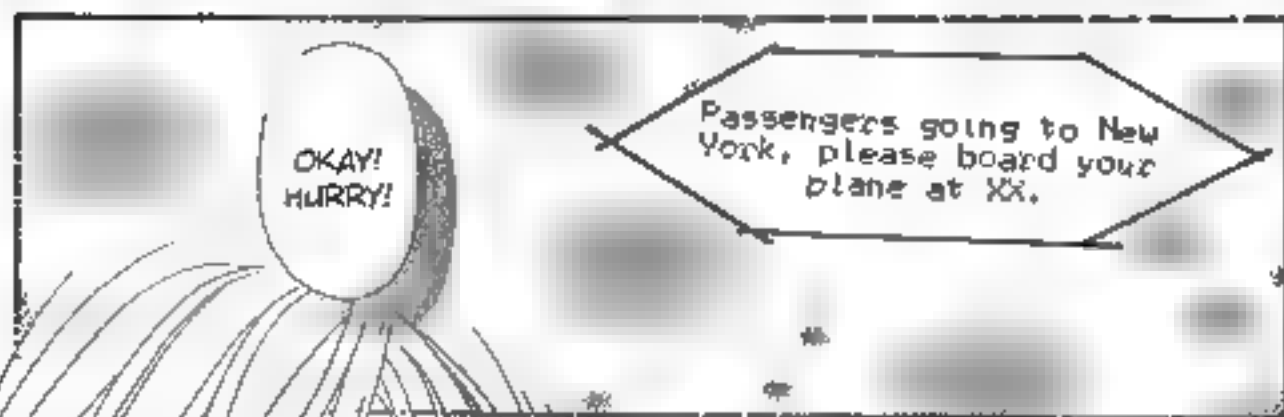
Give an inch  
and you take  
a mile!

Passengers going to New  
York, please board your  
plane at XX.



IF THAT'S  
THE CASE,  
IN ORDER TO  
DEEPEN YOUR  
IMPRESSION  
OF ME

YOU DON'T  
MIND GIVING  
ME A GOOD-  
BYE KISS,  
RIGHT?



OKAY!  
HURRY!

Passengers going to New  
York, please board your  
plane at XX.



Work  
hard!

I still have to  
wish you and  
that person  
happiness...

Thank you,  
Xiao He.  
Even though I  
feel a little  
dissatisfied with  
this outcome,  
but...

YOU  
PAID  
HARD  
EVERY-  
ONE!

THE RESPONSE  
FROM ALL OUR  
SOURCES SHOWED  
THAT YOUR HARD  
WORK HAS COME  
TO FRUITION!

"THEir TIME  
DEATH WAS  
DONE VERY  
WELL"

That's  
right!  
That's  
right!

CHANG,  
CHANG,  
CHANG!

NOT ONLY  
DID THE ALBUM  
SIT ON THE  
THRONE OF #1  
ON THE  
CHARTS.

THE FANS  
ARE OF ALL  
AGES AND ARE  
SCATTERED  
THROUGHOUT  
A RANGE OF  
CAREERS.

THE FOUR OF  
YOU ARE ALSO  
AMONG THE  
BEST IN  
INDIVIDUAL  
POPULARITY  
CHARTS.



Re-really? That's such  
an honor! I love  
that "Fat Dragon  
in the Sky!"~



WANG XIANG IS  
WELL LOVED BY  
"GRANNY AND GRANDPS"  
AS WELL AS "BLUE  
COLLAR WORKERS,"  
AND HIS POPULARITY IS  
RIGHT UP THERE WITH  
"PRIME TIME  
TELEVISION"!

SHANG GUAN'S BEEN  
POLLED AS THE  
MOST DESIRABLE BED  
PARTNER, AND MOST  
OF THE PEOPLE  
POLLED WERE SEXY  
KITTEEN TYPES..

IF YOU  
WANT TO FOOL  
AROUND,  
YOU JUST  
TRY

Not listening  
at all



MAYBE  
IT'S MY  
LONG  
HAIR?

Don't be fooled by  
him, this person isn't  
romantic at all.



LUO KAI IS THE TOP DREAM  
LOVER, THE ONES WHO LIKE  
HIM ARE ALSO ROMANCE  
NOVEL READERS AND SHOUJO  
MANGA FANS. YOU CAN SAY  
THAT HE IS THE DESERVED  
WINNER! "POWDER DREAMS"!

ZHI GAO IS LOVED BY  
GAY MEN! MIDDLE SCHOOL  
TEENAGE GIRLS ALSO TEND  
TO FAVOR HIM, BUT AFTER  
SOME INVESTIGATION, MOST  
OF THESE GIRLS ARE "BOY  
LOVE" FANS!

DON'T SAY  
ANYMORE.  
THIS IS WHAT  
I FEARED  
HEARING THE  
MOST!

COVERS  
HIS EARS!!



BUT AS OF  
NOW, WE HAVE  
NOT HAD THIS  
KIND OF  
INVITATION!



THERE'S ALSO A  
POLL SHOWING  
THAT A LOT OF  
FANS WISH TO SEE  
YOU ALL IN  
MOVIES!



WE HAVE  
HAD INVITA-  
TIONS FOR  
COMMERCIALS!

BUT  
THERE'S  
SOMETHING  
ODD ABOUT  
THIS



YEAH,  
YOU'RE  
RIGHT!

BUT IF  
THERE ARE  
COMMERCIALS  
TO DO, I DON'T  
MIND!



LET'S NOT DO  
MOVIES. AFTER ALL  
WE'RE MUSICIANS,  
AND I DON'T WANT  
TO CONFUSE OUR  
ROLES!



A LOT OF  
ADVERTISING  
COMPANIES  
SEEM TO GO  
RIGHT FOR  
ZHI GAO!

Ohhh

!?



THAT MIGHT HAVE  
SOMETHING TO DO  
WITH ZHI GAO'S  
LOW-KEY  
PERSONALITY THE  
COMPANIES ARE  
ATTRACTED BY HIS  
MYSTERIOUS AIR.

BUT WHETHER  
OR NOT WE  
ACCEPT IS UP  
TO ZHI GAO!



WHAT I WANT  
TO DO THE MOST  
IS TO HAVE A  
LARGE SCALE  
CONCERT WITH  
EVERYONE!

TO TELL  
YOU THE  
TRUTH, I'M  
NOT REALLY  
GOOD AT  
THAT SORT  
OF THING!



WE SHOULD  
START  
PREPARING  
FOR XIAO  
JIE'S  
ALBUM.

OH  
YES!

**CHANGING THE SUBJECT!!**



Zhi  
Gao...



UNCLE  
LANG.

A  
CONCERT



I'm afraid that  
we won't have  
the funds for  
a large scale  
concert...

Oh, I forgot, with  
our company's  
financial situation  
right now,



WHO WANTS  
TO MAKE UP  
WITH THAT  
ROTTEN GUY?

MAKE  
UP?

THERE'S  
NOWHERE  
TO BEGIN!



I CAN'T STAND YOU  
GOING AROUND ALL DAY  
ACTING LIKE A PORCUPINE  
NOT TO MENTION THAT IF MY  
ALBUM FAILS, HALF OF THE  
FAULT LIES WITH YOU. YOU  
MUST CONCENTRATE ON  
WRITING SONGS FOR ME!

YOU HAVE TO  
SOLVE THIS  
PROBLEM  
BETWEEN YOU  
AND YOUR  
BROTHER ONCE  
AND FOR ALL!



ANYWAY NO  
MATTER WHAT,  
I'VE ALREADY  
INVITED HIM  
OVER FOR  
DINNER.



DON'T MIX  
THEM UP  
IN THE  
SAME  
SENTENCE!

THOSE TWO  
THINGS HAVE  
NOTHING TO  
DO WITH EACH  
OTHER!



**WHAT?!**

HE MUST  
LIKE ME  
QUITE A  
BIT!

I  
THINK  
...

THERE WAS  
A BORED CUSTOMER  
THERE TRYING  
TO PICK ME UP,  
AND HE CAME  
OVER TO GET  
RID OF HIM  
FOR ME!

That's just  
another way  
of picking up  
a girl!

THEN HE  
SAID HE  
WANTED  
TO BUY ME  
A DRINK.

EVEN THOUGH  
WE DIDN'T REALLY  
TALK MUCH, HE  
KEPT LOOKING AT  
ME WITH THIS  
GENTLE EXPRESSION.

Cheers!





# Join The Team

Want more releases? Join us!

A.W. More Staff  
want to release  
Japanese and Chinese  
and Jyneseaters

If you would like more  
information please contact us!

Visit us at:

Email: [musesatwork@gmail.com](mailto:musesatwork@gmail.com)

Forum: [www.myspace.com/awmorestaff](http://www.myspace.com/awmorestaff)

Website: [www.myspace.com/awmorestaff](http://www.myspace.com/awmorestaff)

Thank you

A.W. More Staff



A willful muse

# YOUTH GONE WILD

v12 c05

By Nicky Lee



*Translator: foxghost*

*Proofreader: Arty-chan*

*Cleaner: Sakurai*

*Typesetter: Sakurai*

*QCer: RikkaStar*

*Raw Acquirer: LadyAquitaine*

Forum: <http://awillfulmuse.myfastforum.org>

Site: <http://community.livejournal.com/awillfulmuse>

Please support the author by purchasing her works  
when they become available in your area!



CAN  
WE TALK  
ABOUT IT  
A LITTLE?

ZHI GAO,  
ABOUT  
FILMING  
COMMERCIALS.

YA TING  
OFFICIALLY  
TRIED TO  
CONVINCE  
LOW-KEY  
AND MYST-  
ERIOUS ZHI  
GAO.

ON THE  
OTHER HAND,  
IN ORDER  
TO CHANGE  
HLA'S  
FINANCIAL  
SITUATION,



WHAT  
IS IT?

*Didn't  
already refuse  
it?*

EVEN  
THOUGH  
WE SAID  
THAT THE  
DECISION  
LIES WITH  
YOU.



IF YOU GUYS CAN DO  
SOME COMMERCIALS,  
NOT ONLY CAN WE  
INCREASE OUR TAKINGS,  
WE WILL ALSO BE ABLE  
TO FIND SOME BUSI-  
NESS SPONSORS.

WE'VE OVERLOOKED SOMETHING  
VERY IMPORTANT AND THAT IS  
DEATH'S LADDER TO SUCCESS IS  
AT THE STAGE OF "FAME AND NO  
FORTUNE" YOU SHOULD KNOW  
THAT VERY WELL IF YOU LOOK  
INSIDE YOUR OWN WALLET!



ZHI GAO,  
BUT FOR  
THE DREAM  
OF A  
LARGE SCALE  
CONCERT  
YOU.

I KNOW  
THAT THIS  
IS REALLY  
PUTTING  
YOU ON THE  
SPOT



AND THE SOLO SALARIES ARE HIGHER. IF WE DO IT AS A GROUP THE BUSINESSES USUALLY TRY TO LOWER THEIR OFFER.

THERE ARE BUT SOLO ONES FOR YOU COUNT FOR MORE THAN HALF OF THE OFFERS.

ARE THERE NO PROJECTS THAT THE FOUR OF US CAN DO TOGETHER?

That's so great, Zhi Gao.

THEN MAY I ASK, AS OF THIS MOMENT, WHICH BUSINESS OFFERED THE HIGHEST SALARY? FROM TODAY ON, I'LL BE YOUR CONSULTANT!

POLO JEANS COMPANY  
UNIFORM BASICS

THE FAMOUS CLOTHING BRAND, GALLIANNO, IS STARTING UP A HIGH QUALITY LINE OF HOUSEWARE, AND THEY NEED A SPOKESPERSON WHO CAN UNITE THESE TWO DIFFERENT PRODUCT LINES FOR AN IMAGE COMMERCIAL!

PAH!

THERE!

LET'S SEE.

AND IF  
ZHI GAO  
PASSES THE  
INTERVIEW

THAT'S RIGHT  
BUT THEY ALSO  
HAVE ANOTHER  
PERSON IN MIND.

BEATING  
OUT THE  
OTHER  
PERSON.



No idea  
it all

?

NO WAY,  
THAT'S  
HUGE



\*TL Note: 10 mil TWD is about 300K USD

**8 FIGURES!**

THE  
CONTRACT  
IS WORTH  
8-FIGURES!\*



CONGRATU-  
LATIONS,  
ZHI GAO,  
YOU CAN  
FINALLY  
LEAVE YOUR  
STATUE DAYS  
BEHIND

YOU'D  
FANT  
OVER AN  
8-FIGURE  
SALARY?

AM I WORTH  
THAT MUCH  
MONEY?

LI HUA  
WILL RELY  
ON YOU FROM  
NOW ON,  
ZHI GAO

Foaming at  
the mouth



# Filming studio



I ALSO HEARD THAT THE OTHER PERSON GOING FOR THE PART IS A NEW HEAVENLY KING FROM HONG KONG!

REALLY? HE'S VERY HANDSOME, BUT HE'S A LITTLE QUIET



"GALLIANNI" MANAGED TO FIND DEATH'S QI ZHI GAO AS A SPOKE-PERSON!

DID YOU GUYS HEAR?



YAN YAN

This way please!

SHIN

OH? SPEAK OF THE DEVIL! I HEARD HE'S REALLY HARD TO WORK WITH!



REALLY, IS HAVING A RECORD COMPANY EXEC FOR A RELATIVE THAT GREAT?

AND I HEARD THAT LAST TIME HE CAME, HE FORCED ALL THE OTHER ARTISTS OUT



HE MUST BE MAKING UNREASONABLE DEMANDS AGAIN!

WE ONLY HAVE THIS ONE POWDER ROOM.



I WONDER  
WHAT UNFORTU-  
NATE SOULS ARE  
IN THAT POWDER  
ROOM TODAY?

TODAY THIS  
PLACE IS MY  
PRIVATE



HEY!  
KNOW YOUR  
PLACE AND  
GET OUT!





I really  
want to  
see that!

He was  
shocked by  
only one look  
at you  
guys?



THE ONES  
FROM HONG  
KONG ALWAYS  
HAVE SUCH AN  
ATTITUDE, IT  
LOOKS LIKE WE  
HADN'T SEEN  
TAIWAN'S  
"NATIVE  
REFUGEES"!



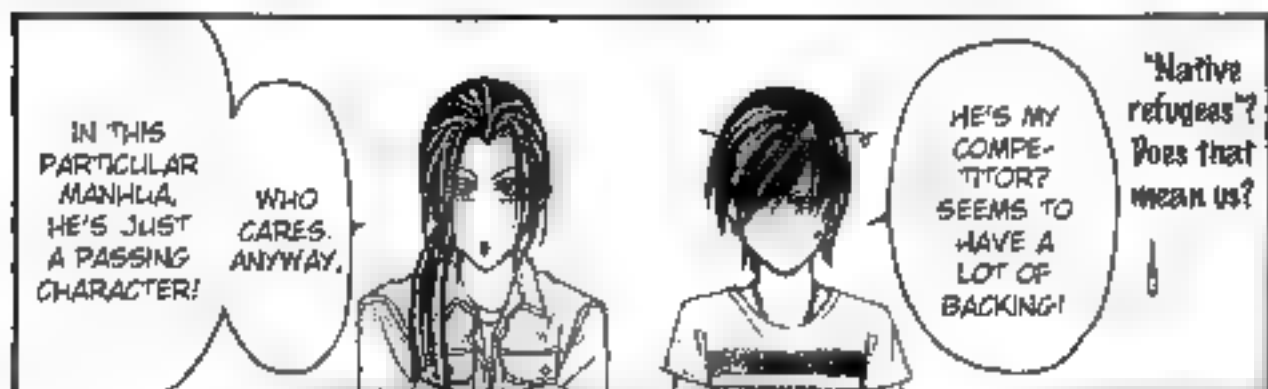
MAYBE IT'S  
BECAUSE WE'VE  
BEEN SO BUSY  
LATELY AND  
HAVEN'T BEEN  
SLEEPING. ~~HA~~  
SO WE LOOKED  
PRETTY MEAN

Didn't  
think that  
it'd scare  
people!



Ha ha  
ha ha

...



IN THIS  
PARTICULAR  
MANHUA,  
HE'S JUST  
A PASSING  
CHARACTER!

WHO  
CARES.  
ANYWAY.

HE'S MY  
COMPE-  
TITOR?  
SEEMS TO  
HAVE A  
LOT OF  
BACKING!

"Native  
refugees"?  
Does that  
mean us?



YOU  
WON'T  
LOSE TO  
HIM!

DING  
DONG!

Week-  
end

PAH  
TAH!







OR DO  
YOU WANT  
TO FIGHT  
FIRST?

DO YOU  
WANT TO EAT  
FIRST?





I WAS  
BUSY WITH  
MY BAND,

AFTER HE  
WENT TO HIGH  
SCHOOL, HE  
STARTED  
TO WASTE  
HIS TIME  
ELSEWHERE

THEN NOT  
LONG LATER  
I STARTED  
WORKING. AND  
THEN GOING  
OUT OF THE  
COUNTRY



HOW LONG  
WAS IT BEEN  
SINCE YOU  
ATE TOGETHER  
LIKE THIS?



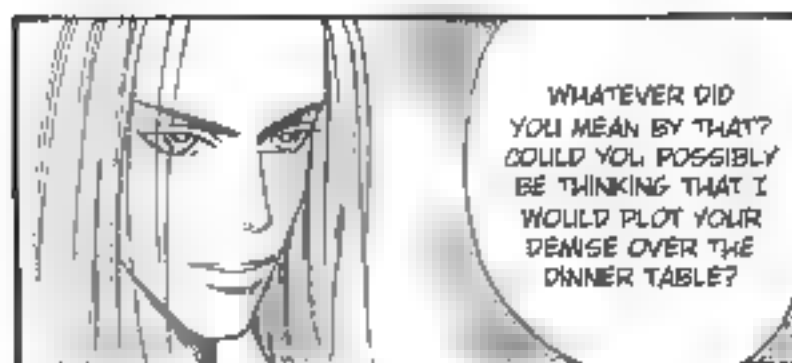
NOBODY  
REMEMBERS  
THINGS LIKE  
THAT!



THANK GOD  
FORTUNATELY  
THAT ALL  
HAPPENED,  
SO I COULD  
MANAGE TO  
GROW INTO  
AN ADULT



PROBABLY  
AROUND  
10 YEARS!



WHATEVER DID YOU MEAN BY THAT? COULD YOU POSSIBLY BE THINKING THAT I WOULD PLOT YOUR DENISE OVER THE DINNER TABLE?

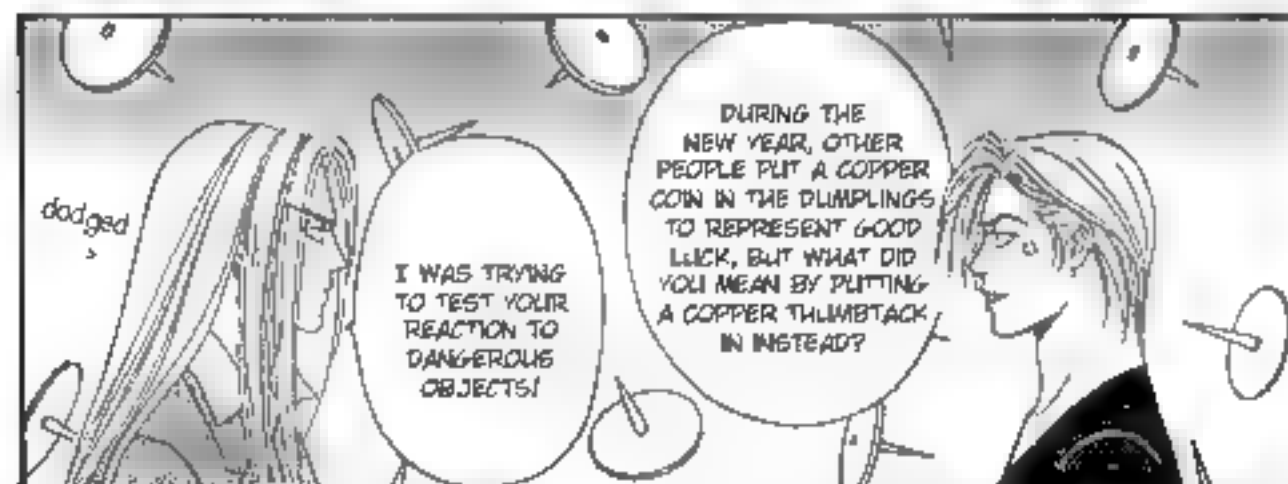


THAT WAS AN ACCIDENT!

WHO ONCE PUT A "LITTLE STRONG" BROKEN IN TWO PARTS INTO MY FRIED NOODLES?

I'M NOT TOO SURE!

"little strong" = Taiwan slang for "cockroach"



I WAS TRYING TO TEST YOUR REACTION TO DANGEROUS OBJECTS!

DURING THE NEW YEAR, OTHER PEOPLE PUT A COPPER COIN IN THE DUMPLINGS TO REPRESENT GOOD LUCK, BUT WHAT DID YOU MEAN BY PUTTING A COPPER THUMB TACK IN INSTEAD?

dodged



WOW! AREN'T YOU HOLDING TOO MUCH OF A GRUDGE? YOU EVEN REMEMBER THINGS FROM YOUR INFANT YEARS!



THEN WHO GAVE A ONE YEAR OLD BABY "3-WARM" BATH TREATMENT?



BUT  
DIDNT I  
BUY YOU  
A BRAND  
NEW ONE  
LATER?

IT WAS  
AH HUH!

THEN  
WHAT ARE  
YOU GOING  
TO SAY  
ABOUT THAT  
SUITAR  
THING?

YOU SAID  
YOU WERE  
GOING TO GIVE  
IT TO ME,  
THEN GAVE IT TO  
THIS AH JUN  
GUY ON PURPOSE  
IN MY FACE!

THAT'S  
NOT THE  
SAME!



WHAT'S  
NOT THE  
SAME  
ABOUT  
IT?





YOU  
OBTU-  
OUSLY  
KNOW  
WHY!



PING!

FORGET  
IT! I'M  
FULL!



TAKE THESE  
PLATES WITH YOU  
TO THE KITCHEN  
AND WASH THEM  
SINCE YOU'RE  
GOING ANYWAY!

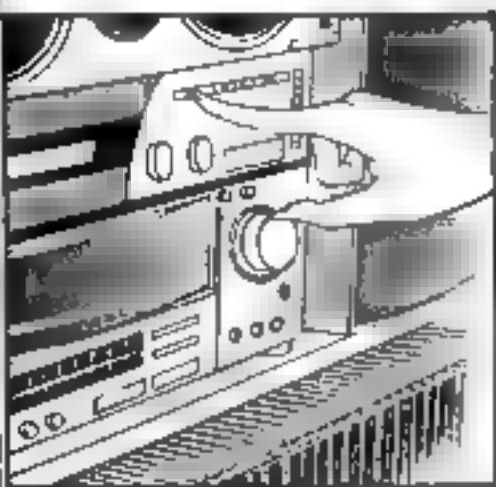
WAIT  
A SEC!



Got ordered  
around →  
before he  
knew it



OKAY!





THEN I MUST  
RE-EVALUATE  
YOUR  
PERSONALITY!



IF ALL OF  
THOSE THINGS  
SHANG GUAN  
ACCUSED YOU  
OF JUST NOW  
ARE TRUE,



IS THIS  
THE PRICE  
FOR MY  
DINNER?

YOU CAN  
PUT IT LIKE  
THAT!

I THINK  
I CAN CONSIDER  
TELLING YOU ON  
THE SLY!

IT'S A VERY BIG SECRET,  
BUT I'LL GIVE IT TO  
YOU SINCE YOU HAVE BEEN  
TRAINED SO WELL!

(referring to washing  
the dishes.)

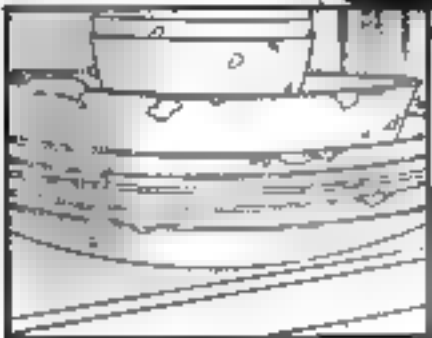
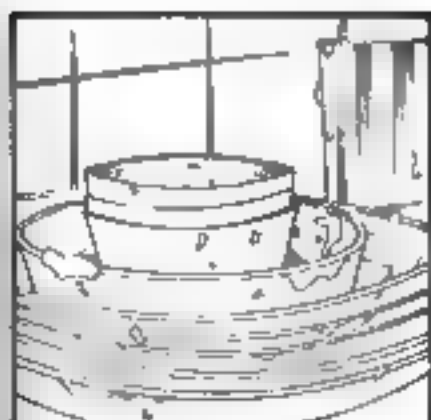
HE  
WILL NOT  
HEAR IT!

YOU CAN  
TELL ME  
QUIETLY!



IF I STAY HERE,  
I'LL HAVE TO WASH  
THOSE WRETCHED  
DISHES. AND IF I GO  
OUT THERE I'LL HAVE  
TO FACE THAT  
WRETCHED GUY

**CONFLICT IN HIS HEART!**



TAKES  
ANOTHER  
LOOK

The young master has  
never done housework!



HMPH!  
YOU SAY  
WASH,  
I'LL  
WASH!

I'M NOT  
SCARED!  
THERE ISN'T  
ANYTHING  
I CAN'T DO  
IN THIS  
WORLD!



THEN ALL  
THE PAST  
GRIEVANCES  
BETWEEN YOU  
AND YOUR  
BROTHER CAN  
BE WIPED AWAY  
IN ONE STROKE,  
NOT?

THEN MY  
LIFE WOULD  
BE MUCH LESS  
ENJOYABLE!  
I WON'T DO IT!

WHAT A  
JOKE!



A HOPELESS  
EXPRESSION  
SO CUTE AS  
TO MAKE  
YOUR HEART  
HURT?

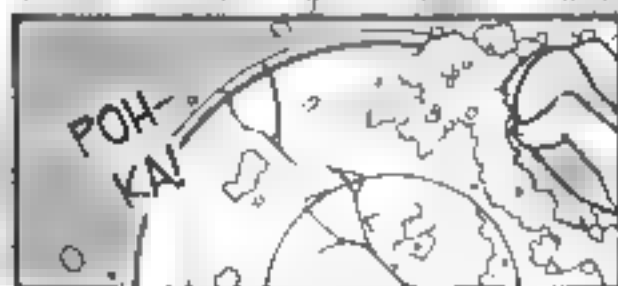


WHEN HE  
GROES HE'S  
UNBEARABLY  
CUTE

THAT'S  
RIGHT!

Don't you  
think so?

COMPARED  
TO THAT  
DISGUSTING  
HAPPY SMILE



POH-  
KA!



FUCK!

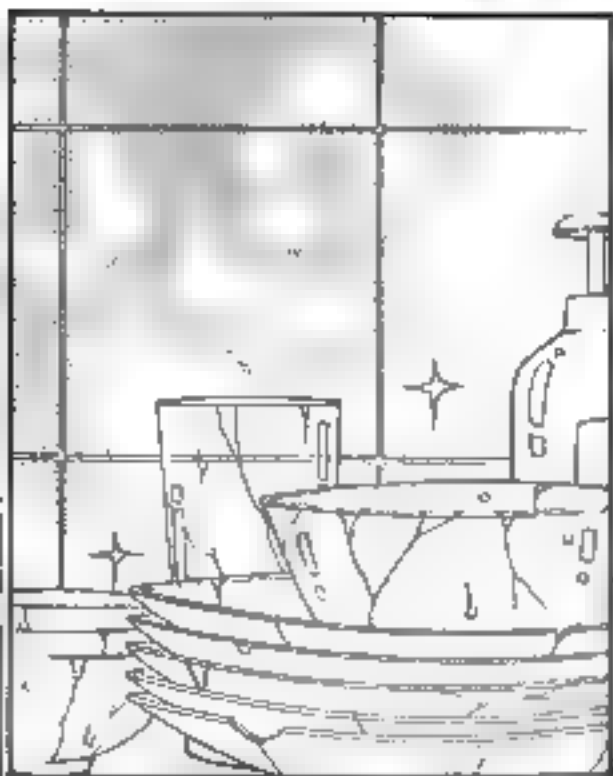
ARE  
THESE  
DISHES  
AGAINST  
ME TOO?



He really is  
a perverse  
person.



IF YOU'RE  
WILLING TO TELL  
YOUR BROTHER  
ABOUT YOUR LITTLE  
FETISH, MAYBE YOU  
CAN LESSEN THE  
PAIN IN HIS SMALL  
IMMATURE HEART





SOMEONE  
ASKED FOR  
A DEATH  
SONG AGAIN!

OH!



YOU CAN  
HEAR MORE  
THAN TEN  
SONGS EVERY-  
DAY FROM  
THEM IF YOU  
TURN ON THE  
RADIO.

SOUNDS  
NICE  
DONES'T  
IT?



WHY ARE  
YOU SO.

OUR  
BROTHERLY  
SQUABBLES  
WON'T GET  
IN THE WAY  
OF YOU TWO  
DATING.



BUT I DO  
GET A BIT  
TIRED OF  
THEM.

AFTER ALL,  
THEY ARE  
SUPERFICIAL  
AND COMMON  
SONGS!



WHAT  
ARE YOU  
TRYING TO  
SAY?



WHAT'S  
WITH THE  
PAINFUL  
EXPRESSION  
ON YOUR  
FACE?

IF ATTACKING  
SHANG GUAN'S  
WORK IS ALSO  
ONE OF THE JOYS  
IN YOUR LIFE,



THIS IS  
NONE OF  
YOUR  
BUSINESS!



I WONDER  
HOW MY  
BROTHER  
PUTS UP  
WITH YOU?

YOU'RE  
STILL NOT  
GIVING UP!



SAVE IT!  
THAT PHRASE  
IS THE SHANG  
GUAN FAMILY'S  
SPECIALTY!

I'M  
HMMING!





I LIKED IT!



YOU LIKED IT?

HOW IRRES-  
PONSIBLE  
YOUR MOMENTARY  
JOY WRECKED  
THE GREAT FUTURE  
OF A BAND!



SINCE YOU DON'T UNDER-  
STAND YET,

WHY DID YOU  
GIVE UP ON  
YOURSELF AND DO  
THIS ACT THAT  
WRECKED YOUR  
OWN NAME?



SO WHAT?  
I WASN'T A  
GOOD PERSON  
IN THE FIRST  
PLACE!



YOU WANT  
TO SAVE ME?  
SAINT MOTHER  
MARY?



WHAT?



IT'S NOT  
TOO LATE  
TO FIX IT!



I ALREADY  
SAID THAT  
I'M NOT  
A GOOD  
PERSON!



I'M YOUR  
LITTLE  
BROTHER'S  
GIRLFRIEND.



can't do the  
dishes, but i'm  
very good at  
using knives!

THERE WAS  
A BIG POSSIBI-  
LITY THAT HE  
WOULDN'T HAVE  
BEEN HERE IN THE  
FIRST PLACE.  
DID YOU EVER  
THINK OF THAT?

That big  
pervert!

← Eaves-  
dropping  
all along!



DON'T  
FORGET THAT  
YOUR BROTHER  
IS IN THIS  
APARTMENT  
TOO!





# A Willful Muse is Recruiting!♥

Want to see more of your favorite series?

Join our team!

We are currently looking for  
Translators (Japanese and Chinese)!

Anyone interested contact us at:

Email: [musesatwork@gmail.com](mailto:musesatwork@gmail.com)

Site: [community.livejournal.com/awillfulmuse/](http://community.livejournal.com/awillfulmuse/)

Forum: [awillfulmuse.myfastforum.org/index.php](http://awillfulmuse.myfastforum.org/index.php)

Thank you,

A Willful Muse Staff



A Willful Muse

# YOUTH GONE WILD

v12 c06

By Nicky Lee



*Translator: foxghost*

*Proofreader: Arty-chan*

*Cleaner: Sakurai*

*Typesetter: Sakurai*

*QCer: RikkaStar*

*Raw Acquirer: LadyAquitaine*

Forum: <http://awillfulmuse.myfastforum.org>

Site: <http://community.livejournal.com/awillfulmuse>

Please support the author by purchasing her works  
when they become available in your area!





KA-  
CHA  
!!



KA-  
CHA  
!!



Note: Galliano is an international brand, and the decision makers are mostly foreigners.





I as well!



In reality, the moment I saw him, I knew I would choose him



He doesn't need G's clothing to complement him!

His temperament is just like G's low-key luxury branding!

But this guy is pretty interesting too

An air of nobility naturally emits from him!



If we want a strong comparison on purpose,

Maybe

Doesn't that  
mean we'll  
lose a lot?

Wait a sec!  
Does that mean  
he has to split  
his salary too?

What?

Hey! Hey!  
I'm Zhu Guo's  
consultant

Two  
spokes-  
persons?

I'M JUST WORRIED  
ABOUT THAT MAI ALEC,  
EVEN THAT MANAGER  
OF HIS IS A FORCE TO  
BE RECKONED WITH!

NO, WE  
WON'T!

MAI ALEC,  
MAI ALEC,  
HE'S CALLED  
MAI ALEC...

Can't remember the  
other guy's name

Oh my! He must  
be an ABC!  
There are lots of  
HK ABCs!

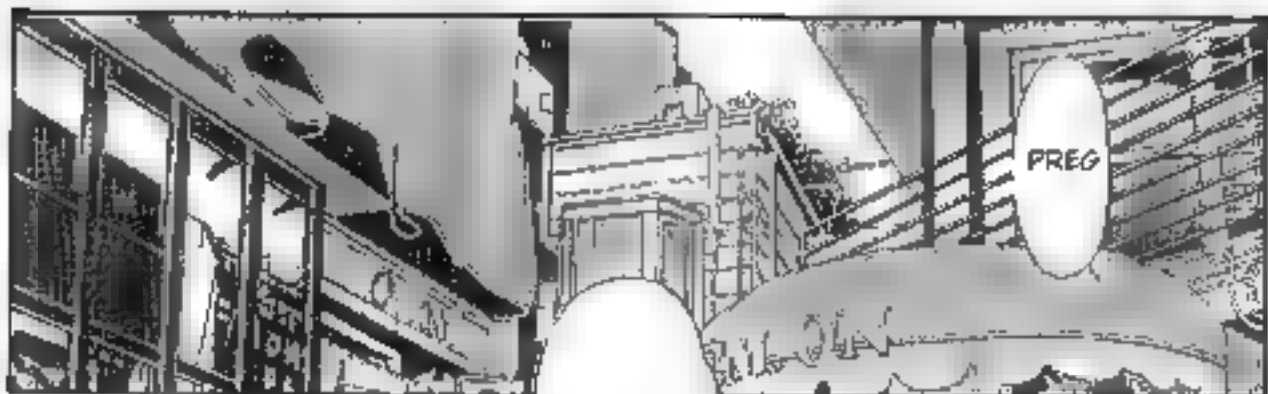
WHY DID  
HE GET A  
FOREIGN  
NAME?

MAI ALEC?  
WHO? THAT  
HK BOY?

HE WOULDN'T  
HAVE ANY  
RELATIONSHIP  
TO THAT MAI  
GUAN TING,  
WOULD HE?

LAST  
NAME  
MAI?

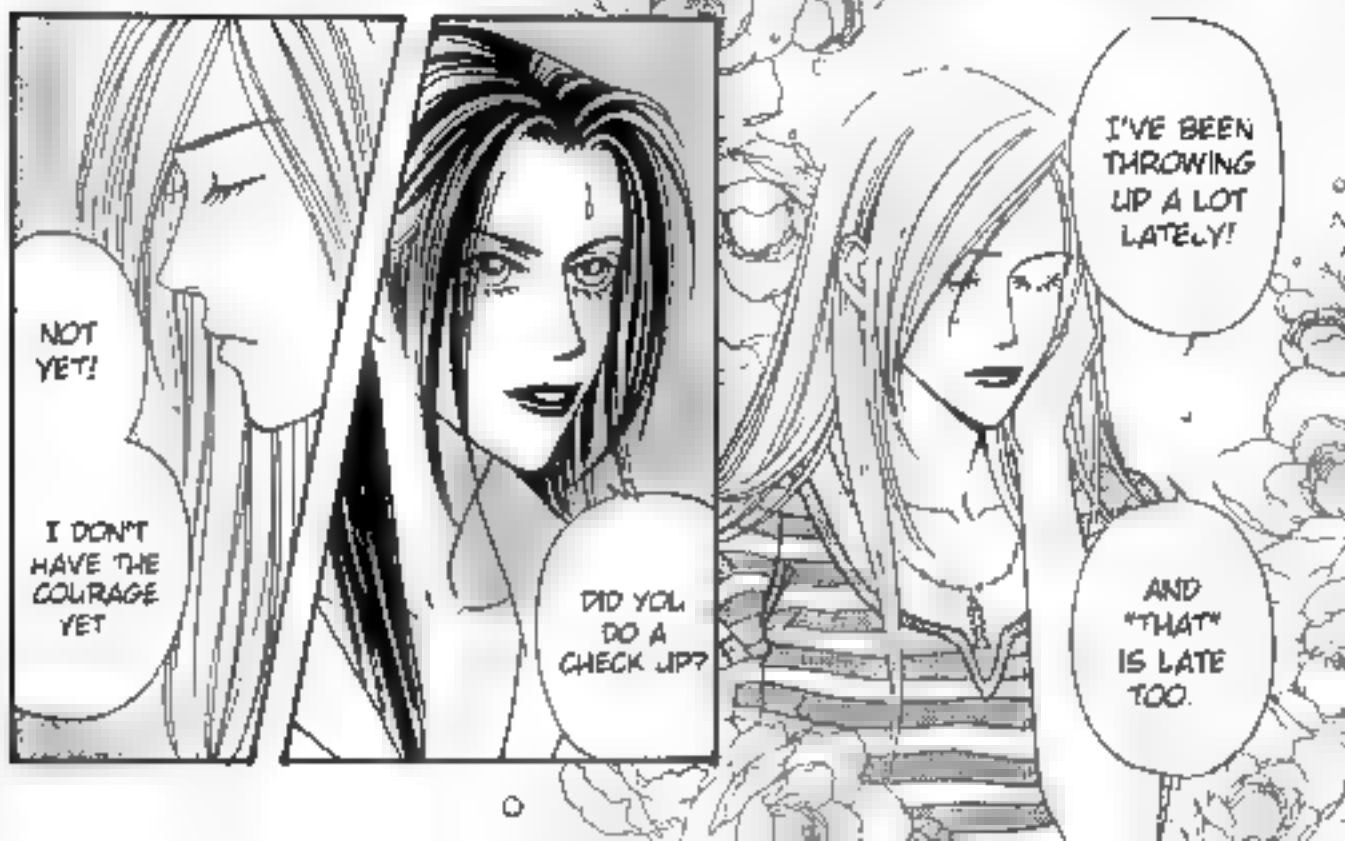




PREG



PREG-  
NANT?



NOT  
YET!

I DON'T  
HAVE THE  
COURAGE  
YET

DID YOU  
DO A  
CHECK UP?

I'VE BEEN  
THROWING  
UP A LOT  
LATELY!

AND  
\*THAT\*  
IS LATE  
TOO.

DID YOU TWO USE BIRTH CONTROL?

Sigh! This is an age old and forever worrying problem for women.

THEN ASK LUO KAI TO GO WITH YOU!

SHANG GUAN MUST ALWAYS BE IN TOO MUCH OF A HURRY TOO,

SO YOU HAVE TO BE CAREFUL TOO, XIAO JIE!

MUST JUST BE IN TOO MUCH OF A HURRY!

SOME-TIMES WE FORGET!

THAT'S THE PROBLEM. I DON'T WANT HIM TO PROPOSE TO ME BECAUSE I'M PREGNANT!

MORE WORRYING IS THAT

THEN WHAT ABOUT YOU AND WANG XIANG?

HOW CAN I EVEN TELL YOU? I DON'T EVEN NEED IT!

Why are you crying?

WE MIGHT NOT LIKE CHILDREN. AS WE'VE NEVER DISCUSSED THIS TOPIC, AND DEATH IS JUST TAKING OFF NOW!

WHAT IF HE WANTS ME TO HAVE AN ABORTION? THEN I'LL DEFINITELY HATE HIM!



WHY DO I HAVE  
TO WORK WITH  
THIS IDIOT WHO  
CAN'T EVEN TELL  
THE DIFFERENCE  
BETWEEN SUCCA  
AND GALLANHO?

PAHI!

Came by  
himself!

DON'T YOU  
EVEN THINK ABOUT  
PUTTING ON HIRZ  
BECAUSE YOU WERE  
JUST LUCKY THIS  
LINE OF WORK  
DEMANDS  
PROFESSION-  
ALISM!



YA TING WANTS  
ME TO NURTURE  
A GOOD RELA-  
TIONSHIP WITH THIS  
PERSON, IN ORDER  
TO WORK WELL  
WITH HIM.

FAHI!

YOU'RE OLDER  
THAN ME AND  
YOU DON'T  
EVEN UNDER-  
STAND THIS  
SORT OF WORK  
ETHIC!



THE KIND  
OF PERSON  
LIKE YOU WHO  
DIDN'T EVEN  
DO HIS HOME-  
WORK HAS NO  
RIGHT TO BE  
AN ENTER-  
TAINER.

I'M TELLING  
YOU THAT I'M  
VERY POPULAR  
IN TAIWAN  
TOO!

WHAT  
XIAO MAI?  
DON'T LOOK  
DOWN ON  
ME!

WE  
SHOULD  
GO TRY  
ON THE  
CLOTHES,  
ALEC!

So thing! It seems  
like I don't know how  
to build a relationship  
with people...

Photographer

Pah!

YOU WILL  
HAVE FUN  
WORKING  
TOGETHER!

DON'T  
WORRY!  
A PERSON  
LIKE HIM IS  
REALLY  
VERY PURE!

THANKS  
FOR YOUR  
REMINDERS,  
ADAM, I WILL  
PAY ATTENTION  
FROM NOW ON!

WHAT  
ADAM?

HIS NAME  
IS ADAM,  
RIGHT?

I REMEM-  
BERED IT  
WRONG  
AGAIN...

MY NAME  
IS MAI ALEC.  
AND THE  
NEW  
HEAVENLY  
KING OF  
ASIA!

YOU  
THINK  
YOU'RE  
THAT GREAT  
BEING A  
MEMBER  
OF DEATH!

THEN I'LL  
DEFINITELY  
REMEM-  
BER IT!

SORRY!

THEN CAN  
I CALL  
YOU XIAO  
MAI?

\*TL Note: Has the same sound as the name  
of a common dim sum dish.





GOOD!  
ALEC PLEASE  
TURN YOUR  
FACE THIS  
WAY A BIT  
MORE!

ZHI GAO  
LOWER YOUR  
GAZE A BIT  
MORE! THAT'S  
GOOD!

KA-  
CHA  
!!



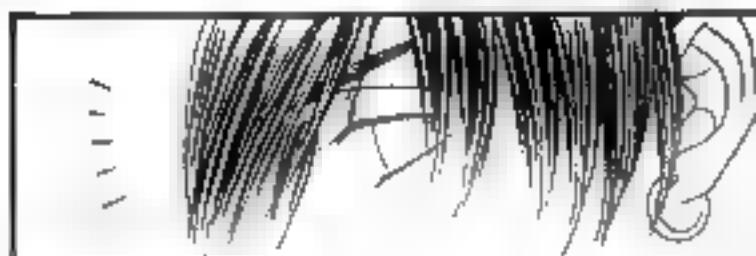
DESIGNER  
OVER THERE,  
PLEASE  
COMMUNICATE  
A LITTLE.

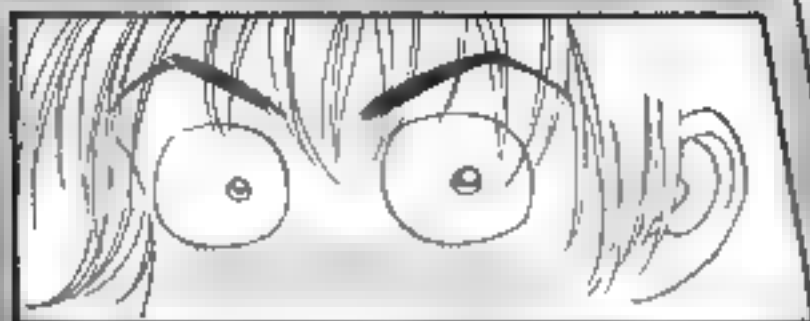
NOW,  
LET'S TRY  
SEPARATING  
THE TWO  
OF THEM.

YES!

KEEP  
TAKING THE  
NEXT SET!

THE  
EFFECT IS  
PRETTY  
GOOD









I HEARD THAT  
HE'S A BASS  
PLAYER IN A  
ROCK BAND!  
YOU CAN'T TELL,  
RIGHT?

REALLY?  
A ROCK  
MUSICIAN?

HE'S VERY  
SUITABLE  
FOR THIS  
SOLITARY  
FEEL.

THE  
RESULTS  
WILL BE  
WONDER-  
FUL!

A LITTLE  
LONELY,  
A LITTLE  
COLD.



Damn It! Why does something common and black look so graceful on him?



- Has no expression, so he's misunderstood all the time!

**PING!**

**STRETCH!**

**WHICH  
BASTARD**

**SORRY!  
SORRY!**

**ARE YOU  
HURT, MR  
XIAO MA?**

**ALL THE  
YOUNG GIRLS  
IN TAIWAN WILL  
FALL AT MY FEET  
IN THE NEXT  
YEAR!**

**I'M THE  
NEW HK  
HEAVENLY  
KING MA  
ALEX!**

**YOU  
JUST  
WAIT AND  
SEE!**

**YES YES!  
I KNOW**

**OH?  
SHE'S  
PRETTY  
CUTE!**

?



Work hard!  
Xiao Mai!

Oh my,  
Alec! Too  
handsome!

So  
extremely  
extra-  
vagan!

Too  
gorge-  
ous!

AND WHAT AN  
EXTREME COMPARI-  
SON WITH ZHI BAO!  
THIS SORT OF PAIRING  
WILL DEFINITELY  
CATCH THE EYE!

THE PHOTO-  
GRAPHER SAID  
THAT A PERSON  
LIKE HIM WILL BE  
EASY TO DEAL WITH  
IF YOU PRAISE HIM!  
HE'S TOTALLY  
RIGHT!

THIS  
"WHEAT  
GERM OIL"  
IS PRETTY  
INTERES-  
TING!



# A WillFUL Muse is ReCRUITING!

Want to read more of your  
favorite series?

Join us!

We're currently searching for Translators  
(chinese and japanese to english) if you're  
interested, contact us at:

Email: [musesatwork@gmail.com](mailto:musesatwork@gmail.com)  
Site: [community.ivejournal.com/awfulmuse](http://community.ivejournal.com/awfulmuse)  
Forum: [awfulmuse.myfastforum.org](http://awfulmuse.myfastforum.org)

Thanks!



A Willful Muse

# YOUTH GONE WILD

v12 c07

By Nicky Lee



*Translator: foxghost*

*Proofreader: Arty-chan*

*Cleaner: Sakurai*

*Typesetter: Sakurai*

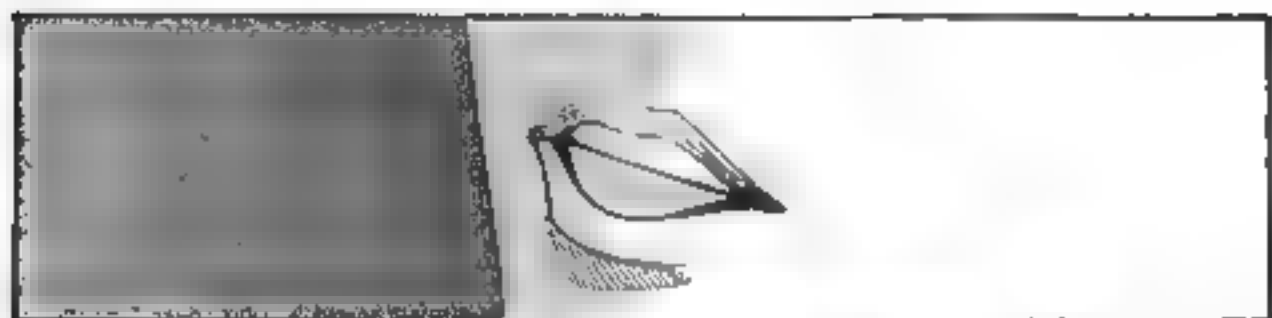
*QCer: RikkaStar*

*Raw Acquirer: LadyAquitaine*

Forum: <http://awillfulmuse.myfastforum.org>

Site: <http://community.livejournal.com/awillfulmuse>

Please support the author by purchasing her works  
when they become available in your area!











THEN WHAT  
ABOUT YOU,  
LWO KAI?



SORRY!  
I HAVE TO  
RUSH TO THE  
GALLIANNO  
SHOOT IN A  
BIT...



VIVIEN HAS  
BEEN EMOTION-  
ALLY UNSTABLE  
LATELY AND I  
THINK IT MIGHT  
HAVE SOMETHING  
TO DO WITH MY  
BEING SO BUSY,  
SO..



OH YEAH,  
ZHI GAO  
IS VERY  
BUSY RIGHT  
NOW

OH



OR THE  
SO-CALLED  
RAGING BULL  
SYNDROME,  
RIGHT YA  
TING?



EMOTIONALLY  
UNSTABLE? IT  
WOULDN'T BE  
THAT COMING  
SOON RIGHT?



?



EVERYONE  
SAYS THAT  
WOMEN HAVE  
SOMETHING  
CALLED PMS!







EVERYONE,  
TAKE A  
BREAK!



OK!

The staff responsible for kissing up

You two look  
like a pair of  
brothers who  
get along  
very well!

Very  
touch-  
ing!

Great,  
Xiao Mai!  
The expres-  
sion you had  
just now was  
very well  
done!



Dong!

THAT  
SORT OF  
ACTING CAN'T  
POSSIBLY BE  
DIFFICULT  
FOR ME!

YOU  
DON'T  
HAVE TO  
TELL ME  
THAT!





What...  
what was  
that feeling  
just now?



White, delicate  
Young smooth  
skin like that of  
a young girl...

PA-  
TON!

Like silk, a  
delicate and  
smooth touch...

PA-  
TON!

The sound of Xiao  
- Ma's hear+hear



How can  
this be  
possible?

I just had  
a shocking  
reaction from  
touching a  
man!

PA-  
TON!



Oh... I've been  
fearing this day  
for 18 years.  
I can't believe  
that I'm  
actually...

Could homosexuality  
actually be hereditary?  
My dad's bisexual, and I  
have a perverted uncle  
who likes young men...



I'VE BROKEN  
SO MANY YOUNG  
GIRLS' HEARTS,  
I DEFINITELY  
WILL NOT .

I MUST'VE HAD  
IT WRONG! I'M  
THE LOOSE HK  
LONE WOLF!

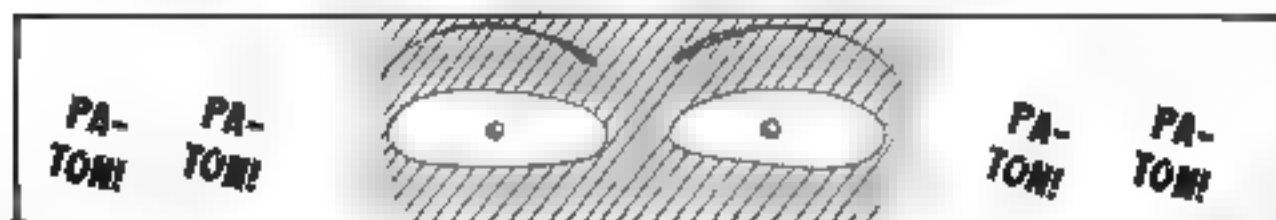
Z



NO...  
THAT'S NOT  
POSSIBLE!



Zhi Gao's sleeping face!



WAAAH~  
I DON'T  
WANT TO!



HE MUST BE  
PRACTICING HIS  
ACTING SKILLS DURING  
HIS BREAK, RIGHT?  
I HEARD THAT SOME  
COMPANY'S SCOUTING  
HIM FOR AN IDOL  
SERIES

I DON'T  
KNOW

WHAT'S  
WRONG WITH  
THE WHEAT  
GERM OIL?

OH.  
WHAT A  
GREAT  
WORK  
ETHIC

FALL,  
XIAO  
MAI!



YIU YIU,  
GET ME  
SOME  
CIGARETTES  
FROM 7-11!



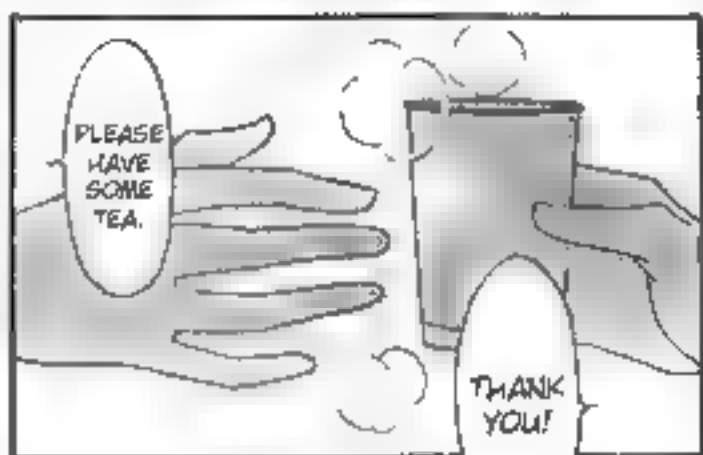
Zhi Gao...













Director,  
do you want  
me to buy cigs  
for you?

YIL  
YIL

AND SO,  
IN THE  
DAYS  
FOLLOW-  
ING



Ah Hao,  
let me  
help you!

YIL YIL,  
THAT ...



I'M NOT A DEVIANT  
I'M NOT A DEVIANT  
I'M NOT A DEVIANT

AND KIAO  
MAI IS HIDING  
IN A CORNER,  
REPEATING  
TO HIMSELF  
A THOUSAND  
TIMES.

a picture of  
Zhi Gao!

YUP YOU'RE  
JUST A "TWO  
WAY CARD,"  
THAT'S ALL!



DOES ZHI  
GAO HAVE  
AN EYE ON  
YOU TOO?

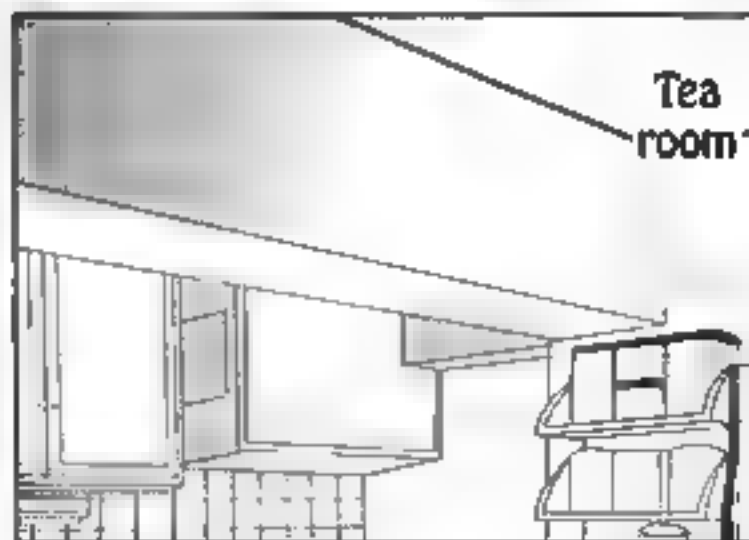
I DIDN'T THINK  
THAT OUR YIL YIL  
HAD SUCH CHARMS  
THAT TWO BIG  
STARS WOULD  
FALL FOR HER,  
TEK TEK TEK.

NO  
IT'S NOT  
LIKE  
THAT

\*TL Note: Bisexual



GU-  
LU-  
LU



Tea  
room







???



really!

I'm not  
purposely  
trying to  
stay  
around  
you



I WASN'T  
THINKING  
THAT



SO, YOU'RE  
AVOIDING ME  
BECAUSE OF  
THAT



WHY  
DID YOU  
THINK LIKE  
THAT?



Be-  
cause

THE WAY YOU  
LOOKED AT ME,  
LIKE I WAS  
SOMETHING VERY  
DISLIKABLE.

it made  
my heart  
hurt.

I'm scared  
of seeing  
that look  
again. It  
made.

AND SO I  
REALLY HOPED  
THAT I WOULD  
NEVER SEE YOU  
AGAIN!

YOU  
REMEM-  
BER

THAT TIME  
WHEN YOU  
REJECTED  
ME, RIGHT?



IS SHE  
ABOUT TO  
BREAK DOWN  
AND CRY?

OH  
NO!

OOH

Her voice  
is being  
muffled.

WHY IS  
LIKING A  
PERSON THIS  
PAINFUL?!

HO-OOH-!

(damn it)

IT'S BEEN SO  
LONG ALREADY,  
WHY DO I STILL  
FEEL SO BAD?  
I CAN'T DO THIS  
ANYMORE!  
WAAAH~

SH  
WH!

Face squeezing into a lump

!?



DON'T  
CRY  
ANY-  
MORE!

YOU'LL  
ALARM  
THE S\*AFF  
OUTSIDE



PA-  
CHA  
!!

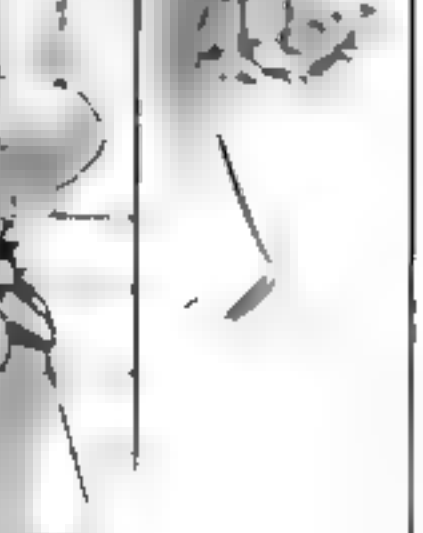
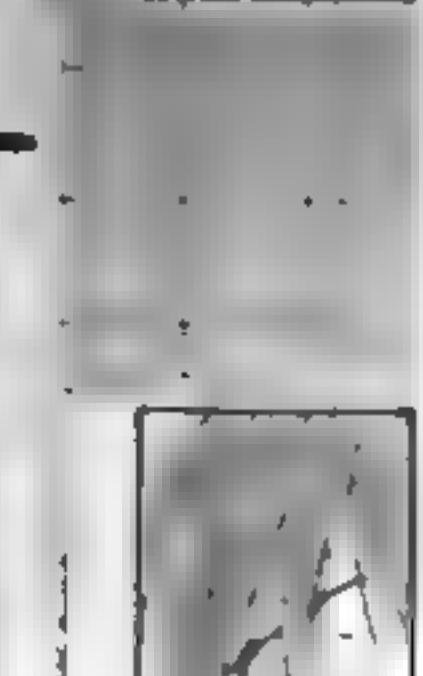
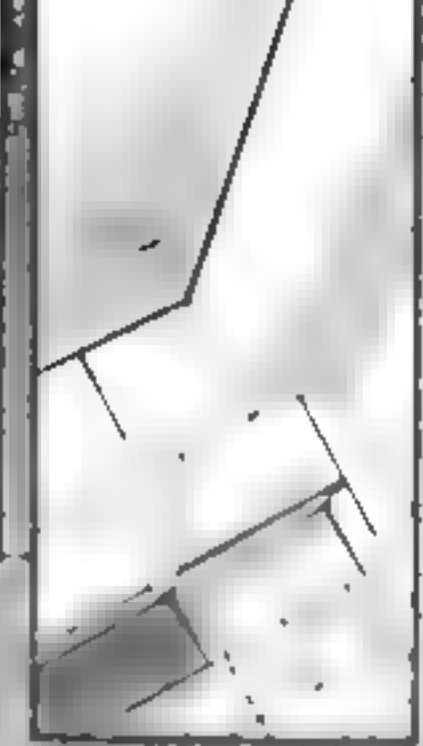


Oooh

Oooh



Oooh



IT'S NOT  
SOMETHING  
YOU CAN  
FORCE  
YOURSELF  
TO DO.

YOU WERE  
UNABLE TO FALL  
FOR ME, IN THE  
SAME WAY THAT I  
CANNOT HELP BUT  
FALL FOR YOU.



EH  
GAD?



I JUST  
DON'T WANT  
YOU TO  
HATE ME.

I NEVER  
HATED YOU!  
DIDN'T I  
JUST TELL  
YOU THAT?

TRUTH  
IS



YOU SAID  
"YOU DON'T  
NEED A  
REASON TO  
LIKE SOME-  
ONE"

THAT  
PHRASE ONCE  
TROUBLED ME  
FOR A LONG  
TIME,



THE  
PERSON WITH A  
PROBLEM  
MIGHT BE  
ME!



BECAUSE I  
CANNOT [REDACTED]  
STAND WHAT KIND  
OF EMOTION  
THAT IS!

MAYBE I DON'T  
EVEN HAVE THE  
CAPABILITY OF  
LOVING  
SOMEONE



TODAY'S  
ZHI GAO  
IS VERY  
GENTLE



THERE IS  
NO WAY A  
PERSON AS  
GENTLE AS  
THIS IS NOT  
CAPABLE OF  
LOVE!



NO  
WAY!

THAT'S ONLY  
BECAUSE A  
PERSON WHO'S  
WORTH YOUR  
LOVE HASN'T  
APPEARED  
YET!

Why Zhi  
Gao said  
that he  
cannot love.

Actually  
I don't really  
understand.

TO WAIT  
PATIENT-  
LY!

SO,  
YOU  
JUST  
NEED

the expression  
on Zhi Gao's  
face shows  
that he,

I only know  
that,

I don't even  
know what  
I'm trying  
to say!

MAYBE  
3 YEARS,  
MAYBE  
5 YEARS,

BUT ONE  
DAY A  
PERSON WILL  
DEFINITELY  
APPEAR IN  
YOUR LIFE

compared  
to me, who  
just lost her  
love,

SO  
THAT  
YOU'D  
WANT TO  
LOVE!

is more  
in need of  
comforting

SHE  
WILL MOVE  
YOUR  
HEART  
WITHOUT  
YOU  
TRYING,







I WANT  
TO ASK  
ZHI GAO

Yeah!  
Yeah!

Yag!

It's  
finally  
done!

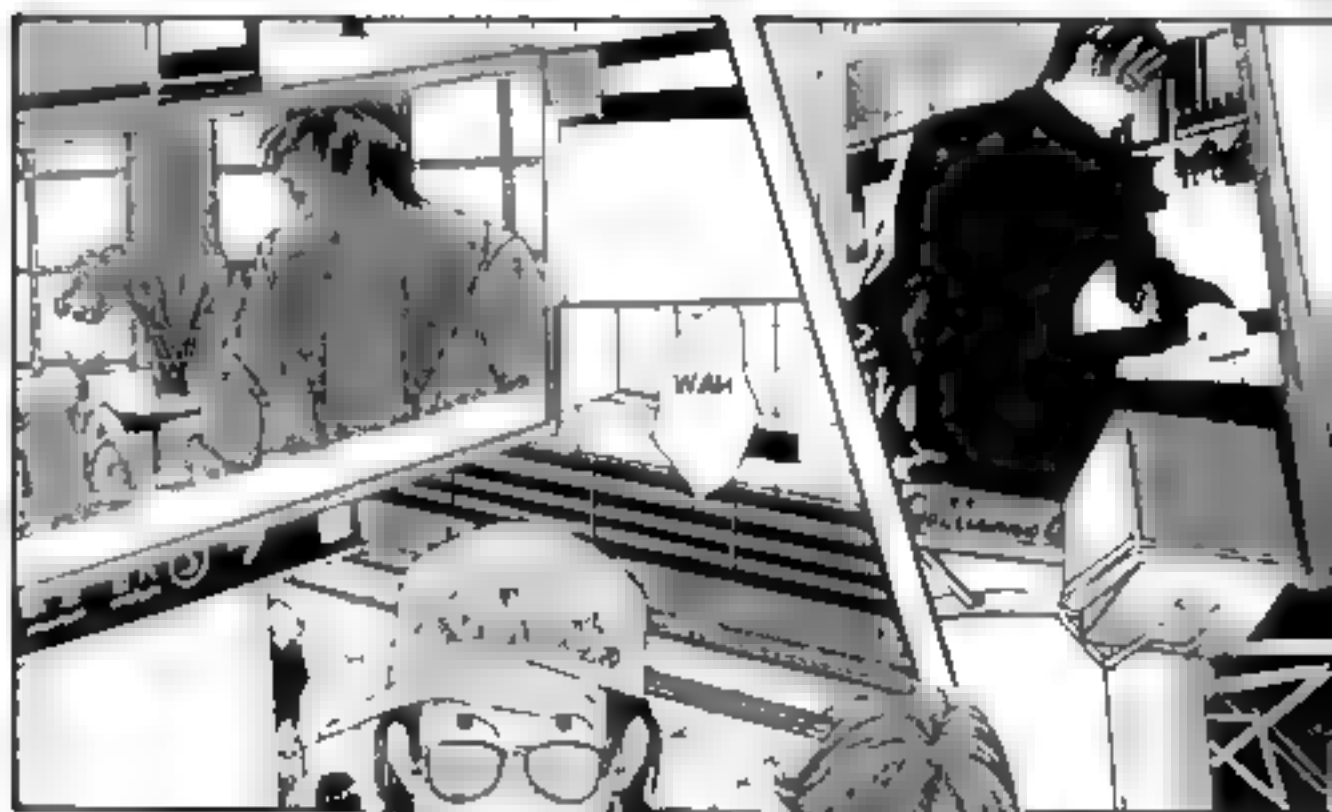


WILL  
YOU STILL  
REMEM-  
BER,

WHEN YOU  
ARE ABLE  
TO LOVE A  
CERTAIN  
SOMEONE,



THERE WAS  
ONCE A  
LITTLE GIRL  
WHO WAS  
DEEPLY IN  
LOVE WITH  
YOU?



IS THAT  
REALLY  
ZHI GAO  
?

**SHOCKED**

WOW!  
YOU CAN  
SEE IT  
EVERY-  
WHERE!

They're even  
fashionier  
than Death's  
posters!



LET'S GO.  
LET'S GO.  
STANDING HERE  
IS TOO EYE  
CATCHING

OF  
COURSE!

HIS HONOR  
IS RIGHT HERE,  
AND WELCOMES  
A COMPARISON.

Fortunately,  
it isn't a busy  
time

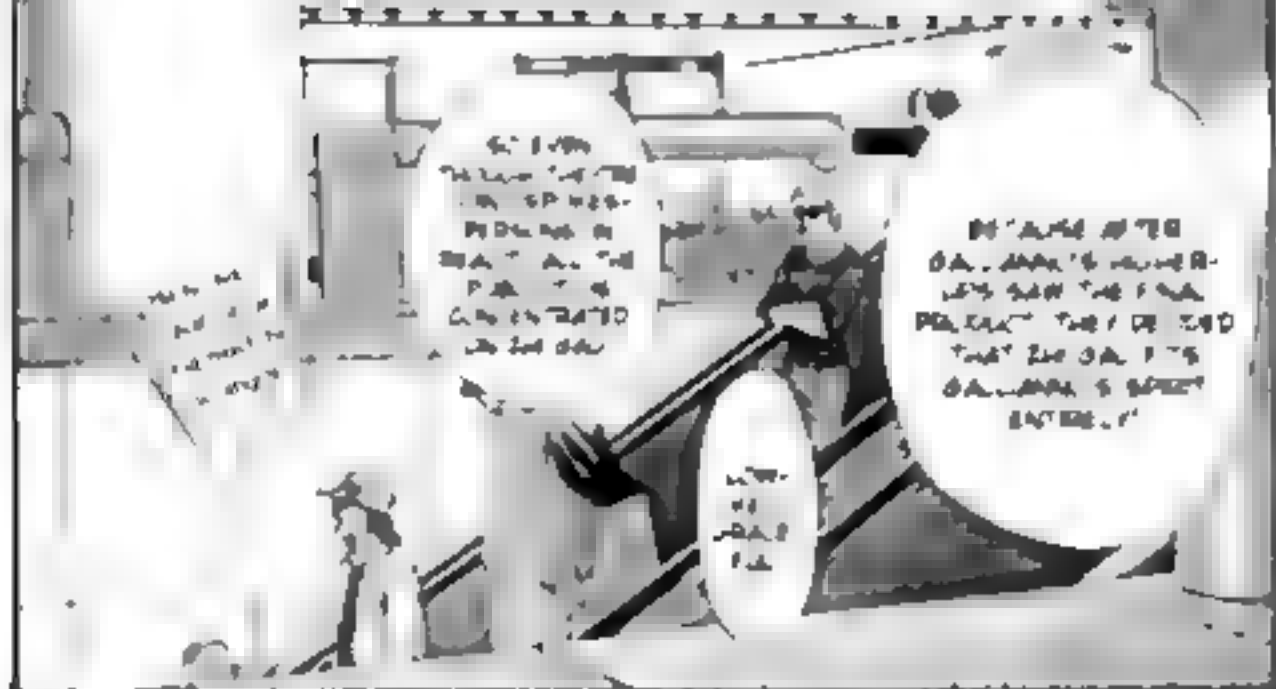


AND THAT  
MUST BE THAT  
WRETCHED  
KID FROM  
HONG KONG!

IF YOU CASUALLY  
PICK UP AN INTERNA-  
TIONAL CHINESE FASHION  
MAGAZINE, YOU CAN SEE  
THE AD ZHI GAO IS IN!

WHY ARE  
HIS POSTERS  
OBVIOUSLY  
LOWER IN  
NUMBER  
THAN ZHI  
GAO'S?

IT'S VERY POPULAR!  
THE COMPANY IS  
VERY SATISFIED  
WITH ZHI GAO'S  
PERFORMANCE!





I'M  
WORKING  
HARD ON  
RESEAR-  
CHING MY  
RIVAL!

DIDN'T YOU  
SAY THAT IN  
ORDER TO DEFEAT  
YOUR RIVALS YOU  
MUST FULLY  
UNDERSTAND  
THEM?

WHY DO YOU  
HAVE YOUR  
RIVAL'S POSTER  
HANGING IN  
YOUR ROOM?

ALEC!



ZHI  
GAO~

You're  
getting  
weirder  
everyday.

YOU  
DON'T HAVE  
TO DROOL AT  
THE POSTER,  
DO YOU?

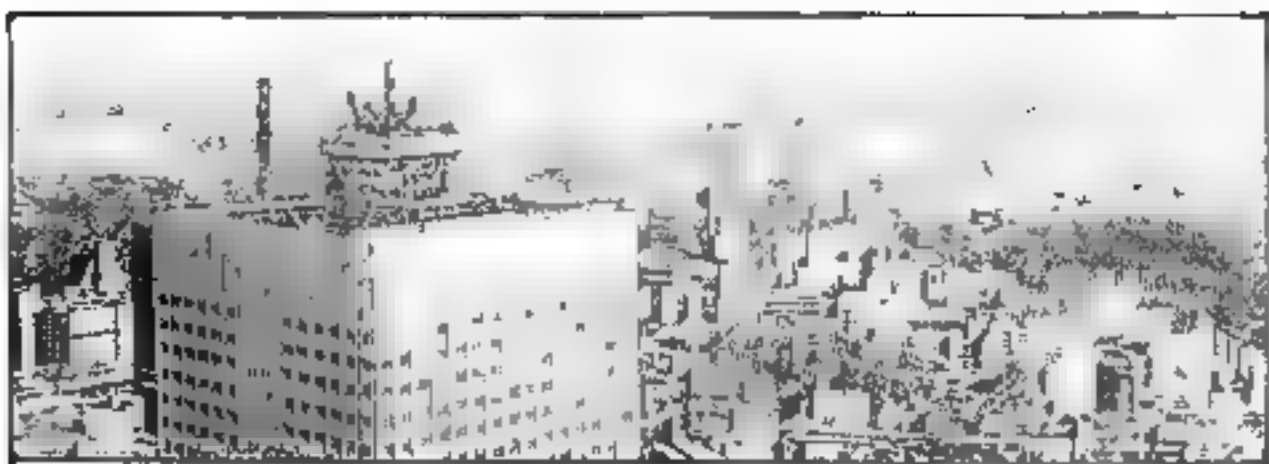


WHO CARES!  
AFTER ALL,  
HE'S JUST A  
PASSING SIDE  
CHARACTER!

He seemed to  
want to win  
the whole  
time

HE MUST  
REALLY  
HATE ME  
MORE  
NOW

DO YOU  
THINK KIAO  
MAI WOULD  
BE VERY SAD  
OVER THE  
POSTER?



I'M TOO  
EARLY I  
WONDER  
IF VIVIEN IS  
HOME YET?



Going to have dinner with Vivien

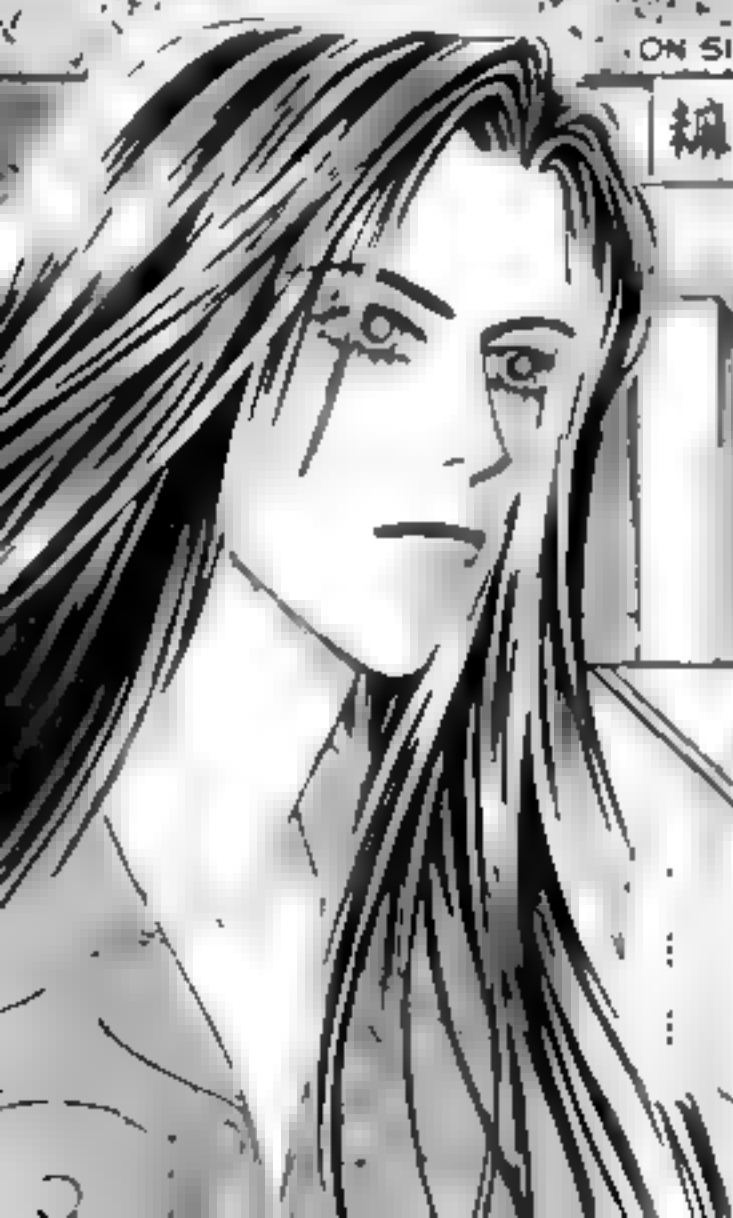
PEERS TO  
THE LEFT

LOOKS TO  
THE RIGHT

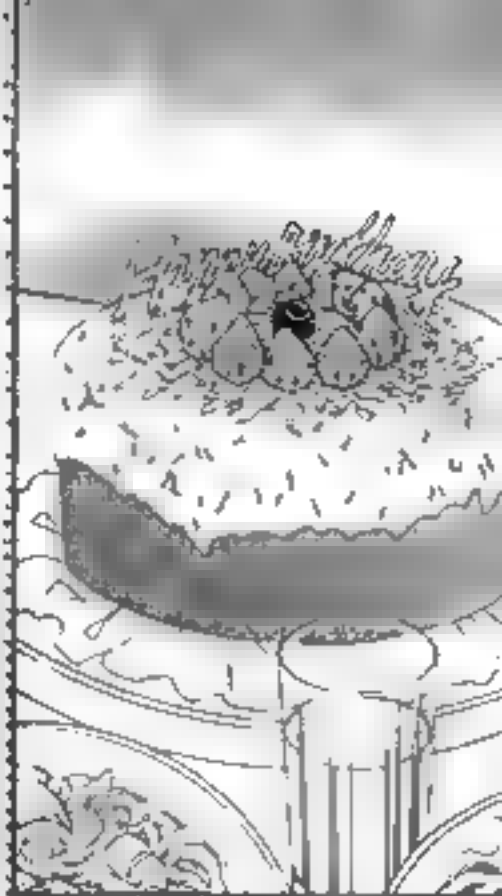


ON SIGN MA-CHI-MUI OBSTETRICIANS

編 撰 妹 婦 產 科



婦 產 科  
OBSTETRICIANS



And today's  
my birthday  
too.

FORGET IT  
I DON'T  
KNOW HOW  
TO TELL HIM!

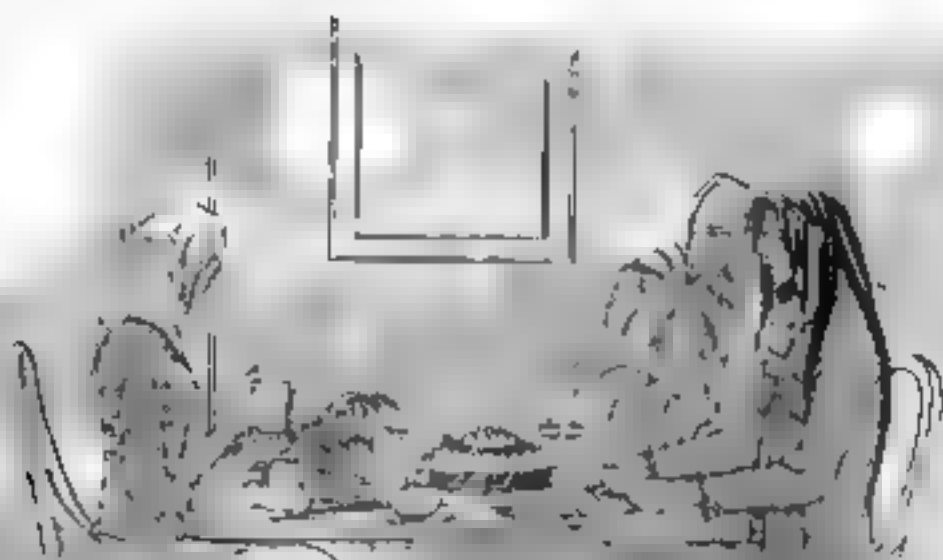
WHAT TO  
DO? SHOULD  
I TELL HIM?



Sigh... this is  
classic Luo Kai

At my side, but  
deep in thought!

No present, no flowers,  
only a cake and a  
simple dinner!



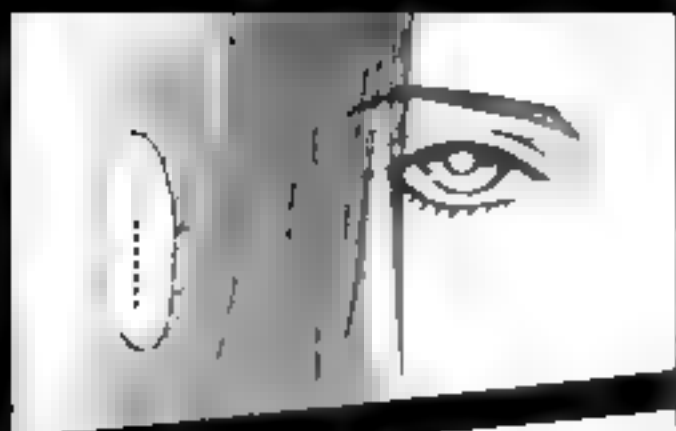
YOU DON'T  
HAVE ANYTHING  
TO SAY TO ME?



HEY,  
TODAY  
IS MY  
BIRTHDAY!

START-  
ING NEXT  
MONTH

LET'S  
LIVE TOGE-  
THER!





Eh?

Shocked  
↓



SO WE CAN  
HAVE SOME  
PRIVATE TIME  
AND LEAD  
PRIVATE LIVES.



RIGHT NOW  
THE BAND IS  
STABLE

AND WE DON'T  
HAVE TO ALL  
LIVE TOGETHER  
TO DEVELOP  
OUR BAND'S  
RELATIONSHIP

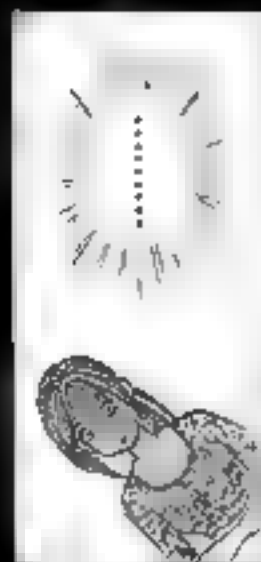


A WHILE  
BACK DIDN'T  
I HEAR YOU  
COMPLAIN  
THAT YOUR  
APARTMENT  
IS TOO  
SMALL?

SO I  
PLAN TO  
MOVE  
OUT.

AND RENT  
A BIGGER  
PLACE.





# A Willful Muse is Recruiting!♥

Want to see more of your favorite series?

Join our team!

We are currently looking for  
Translators (Japanese and Chinese)!

Anyone interested contact us at:

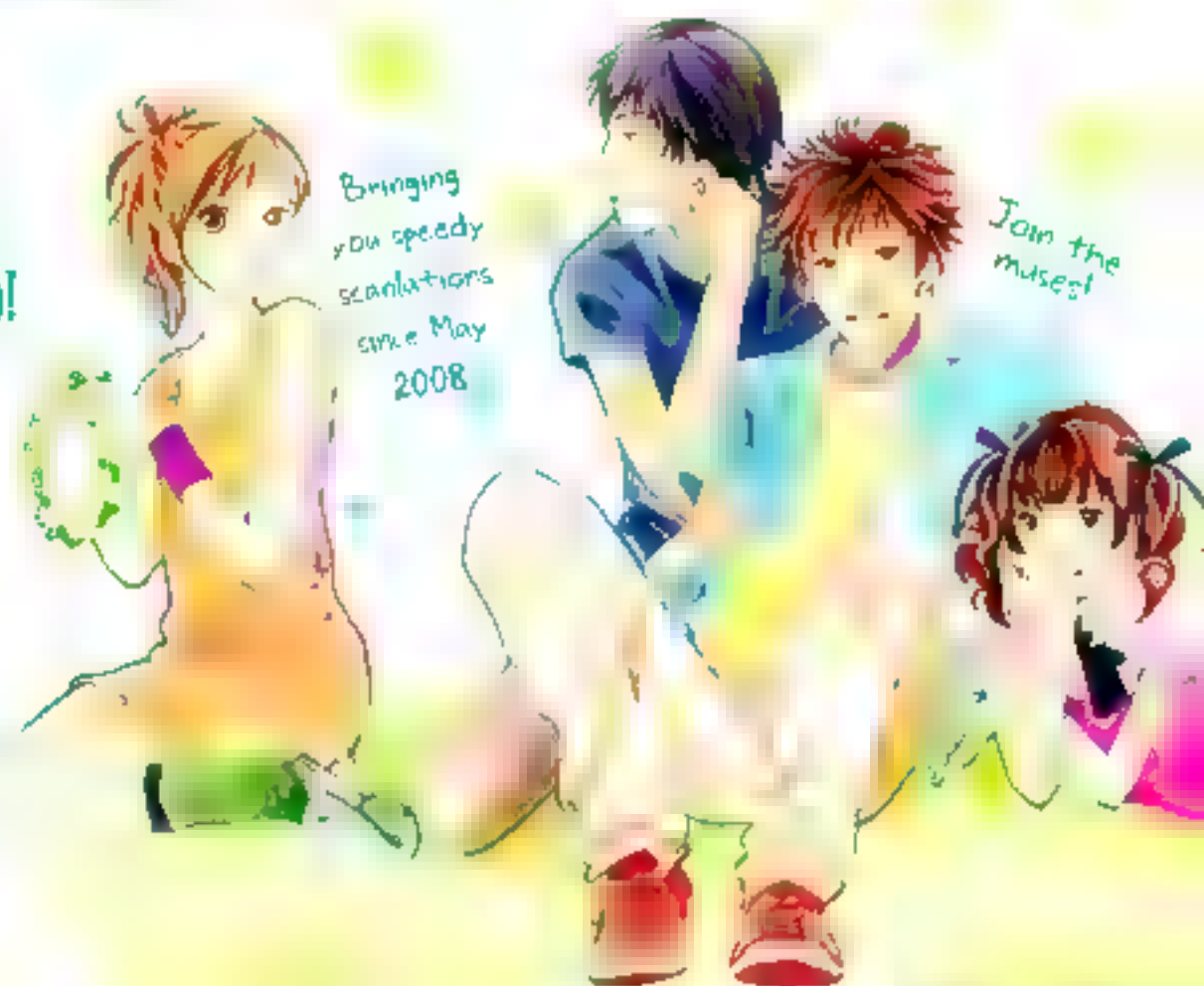
Email: [musesatwork@gmail.com](mailto:musesatwork@gmail.com)

Site: [community.livejournal.com/awillfulmuse/](http://community.livejournal.com/awillfulmuse/)

Forum: [awillfulmuse.myfastforum.org/index.php](http://awillfulmuse.myfastforum.org/index.php)

Thank you,

A Willful Muse Staff



A Willful Muse

# **YOUTH GONE WILD**

v12 Extra

By Nicky Lee



*Translator: Sa-chan*

*Proofreader: Arty-chan*

*Cleaner: Sakurai*

*Typesetter: Sakurai*

*QCer: RikkaStar*

*Raw Acquirer: LadyAquitaine*

Forum: <http://awillfulmuse.myfastforum.org>

Site: <http://community.livejournal.com/awillfulmuse>

Please support the author by purchasing her works  
when they become available in your area!



An apartment  
building  
in Zhonghe

IS THAT  
STUPID  
WOMAN  
EVEN  
HOME?

FOR THIS  
EXTRA, WE'LL  
BRING THE  
READERS TO  
INVADE THE  
AUTHOR'S  
HOME!

HI, DEAR  
READERS!

WORKING  
OUTDOORS  
IN SUCH  
HOT WEATHER,  
I SURE  
HAVE IT  
HARD!

HURRY UP  
AND LET US  
IN FOR SOME  
AIR-CONDI-  
TIONING! IT'S  
FREAKING  
HOT OUT  
HERE!

Buying so  
many things-  
Are you having  
a feast?

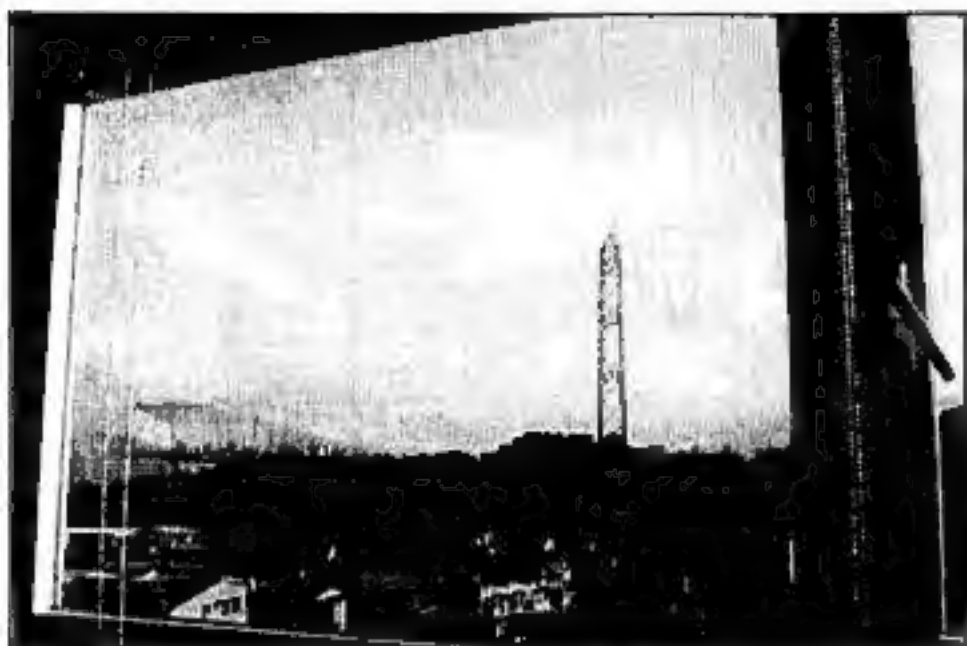
HELLO  
BABY! WE'RE  
HERE TO SEE  
YOU!

AH!  
ISN'T THAT  
THE AUTHOR  
WALKING  
TOWARDS US  
NOW?

WAH!  
WHY ARE  
YOU GUYS  
HERE?!

Shopping at the  
mall next door!





THIS WINDOW IS THE REASON WHY I RENTED THIS PLACE. IT LOOKS RATHER DARK SINCE IT'S PRINTED ON PAPER...

BUT DURING THE DAY, THE SUNRAYS LIGHT UP THE ENTIRE AREA SO MUCH THAT THE GLARE CAN BE QUITE BRIGHT FOR THE EYES. AND THE NIGHT VIEW IS SPECTACULAR TOO!



OTHER THAN THAT, MY SPECIALTY IS CURRY! I SURVIVE ON THESE TWO DISHES EVERYDAY!

Th-that's terrible! How can you even survive?! Won't you get sick of it? Mangakas are really alien beings!



ISN'T IT TOO HOT FOR HOT-POT DURING THE SUMMER?

Just looking at it makes me feel hot!



Delicious!

Delicious!

ELIE



THERE'S NO GAS STOVE HERE SO FOOD CAN ONLY BE BOILED WITH WATER. HOTPOT IS THE EASIEST, JUST THROW EVERYTHING IN! QUICK AND HEALTHY!

Sweating all over!

**Sick!**

Referring to  
a cute guy  
who falls to  
his death by  
accident!

WHY ISN'T  
THERE A PRINCE  
CHARMING FALL-  
ING OUT FROM  
THE SKY? I'M  
SO ANTICIPATING  
THAT...

AH  
...



**-THE END-**

# *A Willful Muse is Recruiting!♥*

Want to see more of your favorite series?

Join our team!

We are currently looking for  
Translators (Japanese and Chinese)!

Anyone interested contact us at:

Email: [musesatwork@gmail.com](mailto:musesatwork@gmail.com)

Site: [community.livejournal.com/awillfulmuse/](http://community.livejournal.com/awillfulmuse/)

Forum: [awillfulmuse.myfastforum.org/index.php](http://awillfulmuse.myfastforum.org/index.php)

Thank you,

A Willful Muse Staff

